



**КОАЛИЦИЯ ГРАЖДАНСКОГО ОБЩЕСТВА
ПРОТИВ ПЫТОК И БЕЗНАКАЗАННОСТИ В
ТАДЖИКИСТАНЕ**

**(результаты деятельности за январь-июнь
2019 г.)**

СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
Введение	
1. Структура Коалиции	...5
2. Основные результаты деятельности Коалиции за первое полугодие 2019 года	...6
2.1. Деятельность группы по мониторингу мест лишения свободы при Уполномоченном по правам человека в РТ	...8
2.2. Внедрение системы реабилитации жертв пыток и жестокого обращения	...14
2.3. Правовая помощь	...15
2.4. Внедрение Стамбульских принципов для эффективного медицинского расследования и документирования пыток и жестокого обращения в Таджикистане	...18
2.5. Освещение проблематики пыток в средствах массовой информации	...19

СПИСОК СОКРАЩЕНИЙ

РТ	Республика Таджикистан
МВД	Министерство внутренних дел
МО	Министерство обороны
МЮ	Министерство юстиции
ОМВД	отделение министерства внутренних дел
УПЧ	Уполномоченный по правам человека в Республике Таджикистан
ГУИУН	Главное Управление исполнения уголовных наказаний министерства юстиции
СИЗО	Следственный изолятор
ИВС	изолятор временного содержания
ГПП	Группа правовой помощи
ГРЛ	Группа по реабилитации лиц, переживших пытки и/или членов их семей
РРП	Районы республиканского подчинения
БПП	Бесплатная правовая помощь
НПА	Нормативные правовые акты
СМИ	Средства массовой информации
СП	Стамбульский Протокол
ОБСЕ	Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе
СМЭ	судебно-медицинская экспертиза
УПК	Уголовно-процессуальный Кодекс

1. СТРУКТУРА КОАЛИЦИИ

За шесть месяцев 2019 года в Коалицию вступили две новые организации и прекратил членство один партнер Коалиции. Новыми членами Коалиции стали две организации из Согдийской области: Ассоциация «Народных заседателей Согдийской области» и ОО «Отифа». Партнер Коалиции Джаффарбек Юлдашев вышел из состава Коалиции в связи с переездом за пределы Таджикистана.

На 30 июня 2019 года членами и партнерами Коалиции гражданского общества против пыток и безнаказанности в Таджикистане являются 13 общественных организаций и 11 индивидуальных лиц:

1. ОО «Апейрон»
2. ОО «Ассоциация юристов Памира»
3. Ассоциация «Народных заседателей Согдийской области»
4. ОО «Бюро по правам человека и соблюдению законности»
5. ОО Лига женщин с инвалидностью «Иштирок»
6. ОО «Независимый центр по защите прав человека»
7. Общественный фонд «Нотабене»
8. ОО «Общественное здоровье и права человека»
9. ОО «Отифа»
10. ОО «Офис гражданских свобод»
11. ОО «Право и процветание»
12. Общественный фонд «Правовая инициатива»
13. ОО «Центр по правам человека»
14. Общественный фонд "Начоти кудакон"
15. Абдурахмон Шарипов, адвокат
16. Аскар Турсунов, адвокат
17. Ахлиддин Салимов, журналист
18. Гулчехра Холматова, адвокат
19. Зоир Рассаков, медицинский эксперт
20. Наргис Хамрабаева, журналист
21. Ранжет Ятимов, юрист
22. Фазлиддин Ходжаев, журналист
23. Ойнихол Бобоназарова, независимый эксперт
24. Умед Ниязов, адвокат
25. Шухрат Саидов – юрист

1.1. Рабочие группы и руководящие органы:

1. **Совет Коалиции** - все действующие члены и партнеры Коалиции.
2. **Координатор Коалиции** – Нурмахмад Халилов, «Центр по правам человека»;
3. **Аналитический центр** – Нигина Бахриева, Общественный фонд «Нотабене»,
4. **Группа по мониторингу мест лишения и ограничения свободы** – Тахмина Жураева, Бюро по правам человека и соблюдению законности
5. **Группа правовой помощи** – Наджиба Ширинбекова, «Право и процветание» (действует на основании Положения).
6. **Группа по реабилитации лиц, переживших пытки и/или членов их семей** – Гулчехра Раҳманова, «Правовая инициатива» (действует на основании Стратегии).
7. **Медиа-группа** – Шоира Давлатова, «Независимый центр по защите прав человека» (действует на основании Стратегии)

Коалиция имеет свой веб-сайт www.notorture.tj и страницы в социальных сетях:

На Facebook: <https://www.facebook.com/noturture.tj/>
В Google+: <https://plus.google.com/107767311153916349012>
В Twitter: <https://twitter.com/NoTorturetj>
В Soundcloud: <https://soundcloud.com/notorture-tj>
В Youtube: <https://www.youtube.com/channel/UCWfifabt9tacFqj-rcJZqtw>
В Odnoklassniki: <https://ok.ru/group/54476259131498>
В Телеграмм: <http://t.me/j>
В Инстраграм: notorture.tj
Odnoklassniki: <https://ok.ru/group/54476259131498>

2. ОСНОВНЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ КОАЛИЦИИ



Коалиция принимала активное участие в продвижении своих рекомендаций при разработке Национального плана действий по реализации рекомендаций Комитета против пыток, который был принят 24 января 2019 года.

Коалиция совместно с Международным партнерством по правам человека и Хельсинкским фондом по правам человека предоставила свой **доклад** в Таджикистаном Международного пакта о гражданских и политических правах.

Комитет по правам человека о реализации гражданских и политических правах.

Организациями-членами Коалиции было **задокументировано 20 обращений** на предполагаемые пытки и жестокое обращение, оказано более **72 консультаций**. **Юридическое сопровождение осуществлялось по 9 новым делам** о пытках и жестоком обращении и **4 делам**, которые ранее были зарегистрированы и ведутся юристами Коалиции с прошлых лет.

В результате совместных усилий ГПП и привлеченных адвокатов были достигнуты следующие результаты:

- a) Приговором военного суда Худжандского гарнизона от 29.01.2019 г. подполковник УМВД РТ по Согдийской области Ш. Ш. признан виновным по ст.ст.143 прим 1 часть 3 пункт «б» (Пытки), 358 часть 1 (Незаконное задержание или заключение под стражу), 247 часть 3 пункт «а» (Мошенничество) УК РТ и приговорен к 13 годам лишения свободы, с лишением права занимать должности в МВД РТ. сроком до 3 лет с отбыванием в ИК строгого режима.
- b) 4.01.2019 года возбуждено уголовное дело по ч.3 ст 316 УК РТ (превышение должностных полномочий) в отношении сотрудников милиции ОМВД р. Фирдавси Сангинмуродзода З. и Додарова С. за избиение гр. Хикоятова У. В ходе предварительного следствия в отношении обвиняемых была избрана мера пресечения «подписька о невыезде». Адвокатом было обжаловано постановление следователя об избрании меры пресечения. 30 мая 2019 постановлением следователя прокуратуры р. Фирдавси Сафарзода З., обвиняемый Сангинмуродзода З. из-за укрытия от следственных органов объявлен в розыск. 31 мая судом р. Фирдавси вынесено постановление о заочном избрании меры пресечения «заключение под стражу».
- c) Прокурор района Зафараабад освобожден из занимаемой должности и находится в распоряжении кадров. Это событие совпадает с подачами жалоб по делу А. Ф.

- d) Уволены с занимаемой должности оперработники ОМВД Явана Кодиров С. и Толибов М. в связи с делом Ахмадова Ш.
- e) Вынесено частное определение в отношении сотрудников милиции ОМВД р. Явана за нарушение УПК РТ.

Реабилитацию прошли 28 человек: из них 13 новых лиц и 15 человек повторно.

Мониторинговой группой при Уполномоченном по правам человека было проведено **7 посещений закрытых и полузакрытых учреждений.**

Медиа группой опубликовано **164 материалов**, в том числе на русском языке – 65 материалов (пресс релиз – 4, аналитика – 9, рубрика “Я прозащитник!” – 9, мнение – 5, фотопортаж – 4, информационные материалы – 34); на таджикском – 66 материалов (пресс релиз – 3, аналитика – 8, рубрика “Я прозащитник!” – 9, мнение – 8, фотопортаж – 6, видео и аудио материалы – 2, информационные материалы – 30), 33 материала (Press – release-3, Photo – 4, информационные материалы – 27) были переведены на английский язык.

Ежегодная встреча Коалиции. 1- 2 февраля 2019 года была проведена ежегодная встреча Коалиции против пыток. На встрече приняли участие 44 человек членов и партнеров Коалиции. На встрече были обсуждены итоги деятельности Коалиции за 2018 год, а также обсуждены планы на будущее.



Подготовка годового доклада Коалиции за 2018 год. В течение декабря 2018 - января 2019 года началась подготовка годового доклада Коалиции за 2018 год. Доклад был переведен на таджикский и английский языки и опубликован на сайте коалиции на трех языках (таджикский, русский, английский).

Презентация годового отчета Коалиции в рамках проведения круглого стола по обсуждению последней версии Национального плана по выполнению рекомендаций Комитета ООН против пыток. 11 января 2019 года, по инициативе Управления гарантов прав человека Исполнительного аппарата Президента РТ состоялось обсуждение последнего проекта Национального плана действий по реализации рекомендаций Комитета против пыток. Встреча проходила в здание ПРООН. В начале данной встречи для участников круглого стола были представлены результаты деятельности Коалиции за 2018 год.



Региональная конференция «Вместе за справедливость: опыт членов коалиций НПО против пыток из стран Центральной Азии», Алматы, 13-15 мая 2019 года, организована Хельсинкским фондом по правам человека (Варшава, Польша), с участием представителей организаций-членов Коалиций против пыток Казахстана, Киргизстана и Таджикистана, правозащитников Узбекистана, а также представителей международных

организаций. Во время трехдневной встречи участники конференции обсудили региональные проблемы в области уголовного правосудия и свободы от пыток, обменялись лучшей практикой работы адвокатов, журналистов и правозащитников, а также возможные сферы для сотрудничества в будущем.

Членство в IRCT. В марте 2016 году, Группа по реабилитации лиц, переживших пытки и/или членов их семей в лице Общественного фонда «Правовая инициатива» подала заявку на принятие в членство сети «Международная сеть по реабилитации жертв пыток» (International Rehabilitation Council for Torture Victims (IRCT)), однако получила отказ в связи с недостаточностью опыта работы. В результате накопления опыта работы и ведения дополнительных переговоров, организация в мае 2019 года принята в членство Международной сети по реабилитации жертв пыток (IRCT). Членство в IRCT дает возможность получать поддержку как финансовую, так и профессиональную, а также продвигать некоторые вопросы, связанные с реабилитацией. Членство дает возможность изучать опыт других стран и специалистов. Более подробную информацию о сети вы сможете найти пройдя по ссылке: <https://irct.org/>

2.1. ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ГРУППЫ ПО МОНИТОРИНГУ МЕСТ ЛИШЕНИЯ И ОГРАНИЧЕНИЯ СВОБОДЫ

Группа по мониторингу мест лишения и ограничения свободы создана в рамках стратегических приоритетов Коалиции и ставит перед собой **цели**: а) продвижение ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток и создания национального превентивного механизма, а также б) создание механизма независимого общественного мониторинга мест лишения свободы.

Координатором группы является Бюро по правам человека и соблюдению законности (координатор Тахмина Жураева). С 1 июля 2019 года, координировать группой будут Фарход Бобоев (Центр по правам человека) и Парвина Гиясова (Апайрон).

Группа является членом Рабочей группы по продвижению ратификации ФП к КПП, координации мониторингового механизма при Уполномоченном по правам человека в РТ1 (далее Рабочая группа) и координирует работу Мониторинговой группы по посещению мест лишения и ограничения свободы (далее Мониторинговая группа). С 2016 г. деятельность группы поддерживается Европейским Союзом, ПРООН, Офисом программ ОБСЕ в Душанбе и Фондом Зигрид Раузинг Траст.

2.1.1. Рабочие встречи

29 января 2019 г. В офисе Уполномоченного по права человека в РТ прошла итоговая встреча членов Рабочей группы по продвижению ФП к КПП. На встрече приняли участие все члены Рабочей группы, члены мониторинговой группы и Коалиции гражданского общества против пыток и безнаказанности в РТ. На встрече были обсуждены результаты деятельности мониторинговой группы за 2018 г., а также разработаны рабочие планы на 2019 г. Также на встрече участники познакомились с новыми членами Рабочей группы от Генеральной прокуратуры и ГУИН.

Более подробно о встрече можно прочитать по ссылке: <http://notorturetj.org/news/vstrecha-rabochey-gruppy-o-bunte-v-hudzhandskoy-kolonii-resocializaci-ii-osuzhdennyh-i-tyurmah>

2.1.2. Посещение мест лишения и ограничения свободы

За первое полугодие 2019 года проведено 7 посещений.

- **Мониторинг Психиатрического районного учреждения Б. Гафуровского района Согдийской области** – 25-26 февраля 2019 года. Это втрое посещение в это учреждение. Первый раз учреждение было посещено в 2014 г. Тогда были сделаны многочисленные рекомендации. Со стороны Уполномоченного по правам человека в РТ (далее УПЧ) было подготовлено письмо в Министерство здравоохранения и социальной защиты населения об устранении выявленных недостатков. За счет средств местного бюджета практические заново было отстроено учреждение, произведен в нем ремонт.

Территория ПУ почти 6 гектаров, которая полностью огорожена бетонными кирпичными блоками высотой около двух метров. По всей территории высажены фруктовые деревья (яблони, абрикос, персик, вишня, хурма, греческий орех), имеются виноградные деревья, поле для кукурузы и другой травы, которая предназначена для скота. По словам персонала, весь собранный урожай уходит на обеспечение фруктами и овощами пациентов и сотрудников ПУ.

В 2017 году был произведен капитальный ремонт ПУ. Все помещения в ПУ находятся в хорошем состоянии, везде было чисто, территория прогулочного двора ухожена.

На момент мониторинга в ПУ находилось 22 пациента, все мужчины. Длительность пребывания пациентов в ПУ предусмотрена 45 дней, фактически она была разной: от одного месяца до 6 месяцев.

Персонал при беседе указал, что пока по решению суда не было ни одного принудительного помещения в ПУ. У всех пациентов имеется роспись в истории болезни, медбрать объяснил, что это есть их согласие на лечение в добровольном порядке.

При поступлении в ПУ всем пациентам по желанию выдают казенную одежду. Пациенты также могут носить свою одежду.

По словам лечащего врача, на содержание одного пациента ПУ из государственного бюджета в день должно выделяться 11,80 сомони. Но фактически ежедневно на каждого пациента тратится 14,30 сомони за счет частных взносов от благотворителей.

- **Последующий Мониторинг Психиатрического районного учреждения в р. Зафараабад Согдийской области – 27- 28-го февраля 2019 года.** Мониторинг в психиатрическом учреждении (далее ПУ) Зафараабада проводился повторно, первое посещение было осуществлено в сентябре 2018 года.

С момента первого посещения, в ПУ произошли значительные изменения. Был проведен ремонт всех помещений при финансовой поддержке председателя района. Дополнительно строится регистратура, которая на момент посещения еще не закончена. Склад ПУ заполнен продуктами питания. По словам руководства ПУ, прекратились перебои с финансированием ПУ, и руководство без препятствий снимает деньги с расчётного счета ПУ и закупает все необходимые продукты. В ПУ организовано 4-х разовое питание для пациентов (первые и вторые блюда на обед и ужин). Была полностью обновлена посуда для пациентов. Завезены новые фарфоровые чашки (для чая и первого блюда). Со стороны благотворителей для ПУ привезены два новых холодильника. Также в палатах застелены новые ковры (8 ковров). Полностью обновлены постельное белье и полотенца. Обновлены все матрасы. По словам персонала, имеется три новых комплекта постельного белья. Отремонтирована душевая комната, установлен новый обогреватель и ванная. В душевой имелась горячая и холодная вода. Закуплен телевизор в столовой для пациентов и столы для приема пищи за счет местного бюджета и управления здравоохранения.

В ПУ до июня 2019 года планируется построить новый туалет, уже завезены строительные материалы для стройки. По словам главврача, закуплены камеры наблюдения, которые также планируется установить в скором времени.

По словам персонала, прекратилась задержки выплаты зарплаты и выделения финансирования для питания пациентов.

- Областная психиатрическая больница района Рошткала – 16-18 марта 2019 г.

Данное посещение так же было повторным, в связи с постройкой и сдачей в эксплуатацию нового учреждения.

Здание ПУ было построено и сдано в эксплуатацию в сентябре 2018 года. В данном учреждении имеется своя котельная, построены новые сооружения: баня, туалеты, столовая, прачечная. В административном здании, с левого крыла 2 мужских отделения, с правого крыла - 2 женских и 2 детских отделения. В целом в здании было чисто и на территории прогулочных дворов всё было ухожено.

Учреждение рассчитано на 84-86 человек, на момент мониторинга в нём находилось 60 человек, из них 43 мужчин и 17 женщин. В учреждении имеется и детское отделение, однако пациентов там нет. Во время мониторинга было проведено интервью с 10 пациентами, 8 сотрудниками из числа младшего персонала, 2 врачами, в том числе директором данного учреждения.

Длительность пребывания пациентов разная: от одного месяца до 7 лет (с учетом того, что некоторые из пациентов были в старом здании Рошткалинской районной психиатрической больницы). Кроме того, во время опроса некоторые пациенты отметили, что не помнят, сколько времени они находятся в данном учреждении. Все пациенты госпитализированы без письменного согласия. Руководство ПУ отметило, что имеется решение суда, однако решение суда не было показано мониторинговой группе.

Информационные доски были в готовом виде, однако все еще не вывешены в соответствующих местах. Они находятся в хозяйственной части ПУ. После сдачи данного сооружения, пока не успели вывесить стенды, идет работа по устраниению данных проблем. Также мониторинговая раздала информационные плакаты о правах пациентов, которые сразу же были вывешены.

Учреждение оснащено 70 камерами видеонаблюдения, которые охватывают всю территорию учреждения.

Из государственного бюджета на питание одного пациента в день выделяется 6 сомони 40 дирамов, однако, фактически тратится от 10 до 12 сомони. Дважды в неделю для пациентов организуется благотворительный плов со стороны предпринимателей района.

По информации директора учреждения, в 2017 и 2018 годах случаев смерти в результате болезни, нечастных случаев и преступлений в отношении больных не было зафиксировано, как и случаев суицида.

В учреждении также имеются комната для физиотерапии, стоматология, имеется лаборатория. Одновременно могут принимать физиотерапевтические процедуры 3 человека. В данном отделении пациентов реабилитируют, а также лечат разными травами.

В этих блоках работают стоматолог и физиотерапевт, однако они без высшего образования, окончили либо медицинское училище, либо медицинский колледж.

В целом, во всем учреждении всего два врача с высшим образованием – директор и его заместитель. В учреждении имеется острые нехватка врачей.

**- Мониторинг областного психиатрического центра №1 в городе Бохтар
Хатлонской области – 24-25 апреля 2019 года**

ПУ функционирует с 2002 года. Здание старой постройки, раньше оно функционировало в качестве яслей/садика. Учреждение рассчитано на 70 человек, на момент мониторинга в нём находилось 78 человек, из них 48 мужчин и 22 женщины. Из них 8 пациентов лежатся на амбулаторной основе. Было проведено интервью с 10 пациентами, 11 сотрудниками из числа младшего персонала, 2 врачами, в том числе директором данного учреждения. Количество добровольно госпитализированных составляет 60 человек, а количество госпитализированных принудительно - 10 человек. Так же, как и в большинстве ПУ, остается неясным вопрос наличия решения судов в случаях принудительной госпитализации, эти решения не были представлены для ознакомления. Также в ПУ отмечается нехватка врачей.

**- ИВС Управления Агентства по контролю за наркотиками при Президенте РТ
(УАКН) в ГБАО – 19-20 марта 2019 г.**

В учреждениях, подведомственных АКН, группа начала проводить мониторинг с 2018 г. В ИВС УАКН по ГБАО мониторинг проводился впервые. Группа провела получасовую беседу с начальником о деятельности группы, её целях и т.д. Мониторинговой группе предоставлен доступ в ИВС после встречи с начальником УАКН по ГБАО. На момент мониторинга задержанных в нем не находилось. ИВС расположен в здании бывшей автобазы, которое не предназначено и не адаптировано для содержания в нем задержанных. Камеры, в которых должны содержаться задержанные, не имеют окон, естественный свет не проникает в помещение. Руководство ИВС обратилось к начальству для выделения им другого здания, соответствующего стандартам содержания задержанных.

Последний капитальный ремонт в ИВС проводился в 2018 году. При входе в УАКН имеется ящик для писем и жалоб, а также стенд о правах заявителей. Со слов сотрудников, задержанные обеспечиваются ручкой и бумагой. В ИВС УАКН имеется 1 камера видеонаблюдения. Данная камера установлена при входе в ИВС с правой стороны, в коридоре.

При беседе с начальником УАКН по ГБАО выяснилось, что в АКН нет позиции начальника ИВС и штатных сотрудников по ИВС. Все их функции выполняют сотрудники УАКН (личный состав). Однако он отметил, что функцию начальника ИВС выполняет начальник УАКН, но также имеется ответственное лицо за ИВС - куратор.

В ИВС УАКН имеется специальный журнал, где фиксируются все случаи обнаружения телесных повреждений на теле задержанных, но, по словам сотрудников, таких случаев на практике не было. Однако группе этот журнал не предоставили.

В ИВС имеется книга регистрации заявлений и жалоб. Группе журнал был предоставлен, однако в книге регистрации каких-либо заявлений или жалоб не было отмечено.

**- ИВС Межрайонного Областного Агентства по контролю за наркотиками при
Президенте РТ в городе Куляб Хатлонской области – 22-23 апреля 2019 года**

Во время мониторинга в ИВС МОАКН по городу Куляб находился один задержанный мужчина. На условия содержания и отношение сотрудников не жаловался. В период с 2018 года по апрель 2019 года случаев обнаружения телесных повреждений у водворяемых/содержащихся лиц в ИВС не зафиксировано. Медицинскую помощь оказывает врач «Скорой помощи», у МОАКН по городу Куялб Хатлонской области имеется договор с городской больницей об оказании первой медицинской помощи. Последний капитальный ремонт в ИВС проводился в 2016 году. Здание МОАКН новое,

построено за счет средств Министерства безопасности КНР. В камерах нет окон, однако установлено искусственное освещение. Ящика для писем и жалоб не имеется.

- Мониторинг ИВС Управления Агентства по контролю за наркотиками при Президенте РТ по Хатлонской области – 26-27 апреля 2019 года

Во время мониторинга в камерах не было задержанных. Ящика для писем и жалоб нет. В камерах нет окон, установлено искусственное освещение. В целом условия содержания удовлетворительные. По словам начальника УАКН, в конце 2018 года в УАКН прибыли несколько сотрудников Посольства США в РТ, и была организована встреча, на которой обсуждался вопрос планирования капитального ремонта здании ИВС УАКН. По результатам данной встречи было подписано соглашение о выделении грантовых средств для капитального ремонта ИВС УАКН. До конца сентября 2019 года здание ИВС УАКН полностью должно быть отремонтировано и оборудовано всеми необходимыми средствами.

Более подробно о каждом посещении и рекомендациях группы можно узнать на сайте Коалиции гражданского общества против пыток и безнаказанности www.notorturetj.org

2.1.3. Сообщения из мест лишения и ограничения свободы

Представители гражданского общества, в том числе и члены мониторинговой группы, не имеют доступа в закрытые учреждения для проверки сообщений о применении пыток и жестокого обращения. В случае поступления обращений из мест лишения свободы, представители Коалиции обращаются к Уполномоченному по правам человека в РТ для проведения совместных посещений или проверки фактов. Зачастую по таким обращениям посещения проводятся со стороны представителей Генеральной прокуратуры и офиса Уполномоченного по правам человека без участия гражданского общества.

За шесть месяцев 2019 года по сообщениям из мест лишения свободы на нарушение фундаментальных прав человека, члены мониторинговой группы смогли посетить только одного человека.

а) 26 июня 2019 года Уполномоченный по правам человека в Республике Таджикистан г-н. Бобозода У., сотрудник аппарата УПЧ Нидоев Х. и член мониторинговой группы Коалиции посетили Исправительное учреждение 3/2 Главного управления исполнения уголовных наказаний Министерства юстиции РТ в городе Вахдат и провели встречу с **Зайдом Сайдовым**, отбывающим уголовное наказание в этой колонии. Встреча прошла в комнатах для длительных свиданий без присутствия сотрудников пенитенциарного учреждения. В кабинете не было выявлено камер видеонаблюдения. Визуальное наблюдение не показало явных проблем со здоровьем, ходит хорошо, сидит свободно, ведет себя уверенно, внешних признаков насилия (ссадины, синяки) не наблюдалось. В ходе интервью Зайд Сайдов отметил, что у него нет особых жалоб на состояние здоровья, имеются проблемы с желудком и поэтому держит диету. Информацию о ранении во время бунта не подтвердил, указав на то, что когда начался бунт, он планировал идти спать и направился в сторону барака, к нему подошел другой заключенный и увел его оттуда. В этот момент он упал и получил небольшие травмы, получил незамедлительную медицинскую помощь. Он также отметил, что последний раз встречался с членами семьи до бунта, во время проведения расследования встречи запрещены. Других жалоб на условия содержания не имел, отметив, что отношение к нему хорошее, давления нет, привлекается к работе на производстве, иногда дает консультации руководству. Условия удовлетворительные, построили новую столовую и туалеты. С приходом нового руководства сократились случаи коррупции и вымогательства.

- b) 11 марта 2019 года в СМИ появилось видеобращение Савриниссо Джурабековой (Джураевой) - жены отбывающего наказание заместителя главы Партии исламского возрождения Таджикистана (ПИВТ) **Махмадали Хайита**, в котором она рассказала о том, что во время свидания с мужем 9 марта 2019 года тот впервые рассказал о применении к нему пыток и издевательств во время отбывания наказания в СИЗО №1 Душанбе². 12 марта 2019 года руководитель Коалиции встретился с заместителем Уполномоченного по правам человека Раджабмо Хабибулозода, где поднимался вопрос о проведении совместного посещения для проверки обращения, однако, предложения Коалиции не были поддержаны. В связи с тем, что в этот период был назначен новый Уполномоченный по правам человека в РТ Умед Бобозода, руководителю Коалиции не удалось с ним встретиться. 13 марта 2019 года ОО «Бюро по правам человека и соблюдению законности» от имени Коалиции направило письмо на имя Уполномоченного по правам человека в РТ с просьбой о совместном посещении Махмадали Хайита, по которому не получен официальный ответ. По предварительной информации, письмо было перенаправлено в органы прокуратуры для проведения проверок по факту применения пыток и жестокого обращения. Сотрудники Уполномоченного по правам человека не встретились с Махмадали Хайитом³. 19 марта 2019 года состоялась встреча с руководством ГУИУН МЮ РТ, где кроме вопросов сотрудничества, обсуждались вопросы посещений по жалобам о применении пыток и жестокого обращения.
- c) За отчетный период в СМИ появилась информация о предполагаемых пытках и жестоком обращении в отношении осужденных, отбывающих наказание в исправительном учреждении 3/4. В частности, 26 марта в СМИ было опубликовано письмо группы заключенных на имя начальника ГУИУН. Осужденные в письме жалуются на жестокое обращение и вымогательство денег со стороны сотрудников колонии. По данному сообщению в СМИ, мониторинговая группа обратилась к УПЧ для проведения совместного посещения. Было получено предварительное согласие на посещение, но в итоге сотрудники УПЧ сами отправились в исправительное учреждение 3/4 и провели беседу с группой осужденных. По словам сотрудников УПЧ, осужденные не жалуются на условия содержания и применение к ним недозволенного обращения, они сообщили, что не имеют отношения к распространенному в СМИ письму с жалобами на пытки. Коалиция продолжает вести переговоры о совместных посещениях по проверке сообщений о применении пыток.
- c) d) В мае в СМИ появилась информация о том, что в доме-интернате в Дегмае Согдийской области мальчик - пациент данного учреждения был избит персоналом учреждения за отказ от еды. Данное сообщение было передано УПЧ для возможного проведения посещения. После получения информации, офис Уполномоченного по правам ребёнка инициировал создание комиссии с участием представителей исполнительного органа государственной власти в Согдийской области, и было организовано посещение учреждения.

2.1.4. Информационные сессии для сотрудников органов МВД

В 2019 году были продолжены информационные сессии для сотрудников ОМВД в регионах страны.

11-15 марта 2019 года члены мониторинговой группы совместно с сотрудниками Аппарата Уполномоченного по правам человека в РТ провели серию информационных сессий для сотрудников ОМВД ГБАО - Дарваз, Вандж, Рушан, Шугнан, Рошткала, Ишкашим, Хорог и УМВД по ГБАО, на которых приняло участие 250 человек. На информационных сессиях были обсуждены такие вопросы, как основные стандарты свободы от пыток и права лиц, лишенных свободы, а также деятельность мониторинговой группы при УПЧ РТ.

² <https://fergana.agency/news/105787/?fbclid=IwAR30zw6KI9xY2XFvXaidPsRAN0WalsKtOs8ieeO9RoKr nwI5q6kUvYQX9WM>

³ <https://www.ozodi.org/a/30062319.html>

2.2. ВНЕДРЕНИЕ СИСТЕМЫ РЕАБИЛИТАЦИИ ЖЕРТВ ПЫТОК И ЖЕСТОКОГО ОБРАЩЕНИЯ

Целью группы по реабилитации лиц, переживших пытки и/или членов их семей, является оказание максимально возможной помощи жертвам в восстановлении самостоятельности и физических, душевных, социальных и профессиональных способностей, а также их полной социальной интеграции и участия в жизни общества.

2.2.1. Сотрудничество с Министерством здравоохранения и социальной защиты населения

Комитет ООН против пыток в своих рекомендациях к третьему периодическому докладу Таджикистана о ходе выполнения Конвенции против пыток рекомендовал Таджикистану «обеспечить, чтобы жертвы пыток получали возмещение и реабилитацию, а также имели право на справедливую и адекватную компенсацию, включая средства для полной реабилитации путем разработки детальной программы реабилитации», а также «обеспечить, чтобы программа предоставляла специализированные услуги по реабилитации, которые должны быть соответствующими, иметься в наличии и быть оперативно доступными».

14 февраля в министерство здравоохранения и социальной защиты населения было направлено третье письмо с предложением о встречи с целью дальнейшего сотрудничества в области реабилитации жертв пыток. 20 февраля МЗСЗН РТ предоставило ответ о том, что готово к сотрудничеству, однако для этого отсутствует правовое основание (Меморандум). Было принято решение, что интересы Группы по реабилитации в Рабочей группе при МЗСЗН РТ будет представлять Парвина Наврузова, которая является членом этой Рабочей группы и все предложения будут направлены через нее.

2.2.2. Предоставление реабилитационных услуг для лиц, переживших пытки и/или членов их семей

За шесть месяцев 2019 года реабилитацию прошли 28 человек (13 новых обращений и 15 – повторных). Из 13 человек, вновь поступивших на реабилитацию, 5 мужчин, 6 женщин и 2 несовершеннолетние девочки. Из общего количества поступивших лиц, 7 человек - это лица, напрямую пострадавшие от пыток и жестокого обращения, остальные 6 являются родственниками жертв. Всем обратившимся за помощью была предоставлена социальная, медицинская и психологическая помощь и поддержка.

В отношении лиц, напрямую пострадавших от пыток, применялись физические пытки: удары кистью по голове, избивание дубинкой, удары в область груди и горла, удары руками по лицу, дерганье за волосы, удары книгой по голове, угрозы изнасилованием. Одна женщина подверглась сексуальному насилию. В отношении одной жертвы мужского пола применялись психологические пытки, в результате чего он трижды пытался наложить на себя руки.

Все жертвы и их близкие родственники получили психологическую травму, в результате у них возникли проблемы медицинского и психологического характера.

Медицинская помощь: 13 человек прошли обследование и диагностику, из них 11 лиц получили амбулаторное лечение;

Психологическая помощь: 8 человек прошли психологическую реабилитацию и одна жертва на стадии прохождения; 2 - отказались от помощи.

Повторная реабилитация: Психологическая помощь повторно была предоставлена 15 лицам, пережившим пытки. Из них 6 женщин и 9 мужчин. Повторная психологическая помощь была предоставлена на основании рекомендации психолога и медицинского специалиста ГРЛ.

2.3. ПРАВОВАЯ ПОМОЩЬ

Деятельность ГПП направлена на продвижение создания системы эффективного реагирования на заявления о пытках и жестокого обращения и независимого механизма расследования пыток в Таджикистане, а также на координацию деятельности по оказанию практической юридической помощи жертвам пыток и их родственникам.

Основными задачами ГПП являются:

- определение масштабов распространения пыток и жестокого обращения;
- определение процедур и механизмов документирования пыток и жестокого обращения, предоставление юридической помощи жертвам пыток и/или их родственникам, проведение стратегических судебных тяжб;
- разработка правил и условий сотрудничества с адвокатами по оказанию правовой помощи жертвам пыток и/или родственникам;
- координация деятельности организаций-членов Коалиции по оказанию юридической помощи жертвам пыток и/или родственникам;
- продвижение создания эффективных механизмов реагирования и расследования пыток.

Секретариат ГПП состоит из координатора, трёх специалистов по документированию пыток по городу Душанбе и РРП, по Согдийской области, по Хатлонской области (с охватом дел по ГБАО) и консультанта по вопросам медицинского документирования пыток согласно стандартам Стамбульского Протокола (СП).

В 2019 году ГПП продолжила деятельность, направленную на:

- оказание юридической помощи жертвам пыток, ведение стратегических судебных тяжб, документирование случаев применения пыток. Документирование случаев пыток позволит Коалиции получить непосредственную информацию о ситуации с пытками в стране, а ведение стратегических судебных тяжб - добиться создания устойчивой практики применения норм законодательства о защите жертв пыток, а также практики выплаты компенсаций жертвам пыток и их родственникам в соответствии с международными стандартами;
- подготовку материалов для аналитических документов и альтернативных докладов в органы ООН, а также в рамках межправительственных диалогов по правам человека.

2.3.1. Документирование фактов пыток и других жестоких видов обращений

Для определения масштабов применения пыток проводится документирование случаев применения пыток и других форм жестокого обращения. Документирование осуществляется посредством обращения предполагаемых жертв пыток и/или их родственников в Коалицию и/или получения первичной информации от других заинтересованных лиц, СМИ, НПО, адвокатов, врачей и т.д.

За период с 1 января по 30 июня 2019 года секретариатом Группы правовой помощи и организациями-членами Коалиции было документировано 20 обращений по вопросам применения пыток и жестокого обращения, из которых 3 - в отношении женщин. Продолжалась работа по 4 делам прошлых лет.

	Регионы				ИТОГО
	Душанбе	РРП	Хатлонская область	Согдийская область	

			ГБАО		
Всего документировано	6	2	7	5	20
Предоставлен адвокат	4	1	4	2	9
Предоставлены консультации, составлены документы	Предоставлено 56 консультаций, составлено 24 документа, 8 сопровождений в ГП, ИАП и МВД РТ				

Методы:

- 1) незаконное задержание;
- 2) физическое насилие, к мизинцам рук и ног привязывали медные провода и пропускали электрический разряд тока;
- 3) психологические угрозы изнасилованием жертв и членов семей (жены, матери).

Пытки применялись с целью получения признательных показаний в совершении преступлений, наказания за совершение определённых действий или в качестве меры усмирения.

Возрастные группы жертв:

Дети до 18 лет: 1 чел.
 19-21: 1 чел.
 22-34: 8 чел.
 33-45: 6 чел.
 45-60: 3 чел.
 60 и выше: 1 человек

Заявления на применение пыток поступили на следующие государственные ведомства:

3. МВД – 17
4. Прокуратура -1
5. ГУИУН МЮ - 1
6. Дом-интернат психических заболеваний Дж. Расуловского р-на МЗСЗН РТ - 1

3.3.2. Правовые консультации

Специалисты по документированию пыток: В ГПП функционируют три телефона горячей линии: по Согдийской области (987873333), по Хатлонской области (987876666), по городу Душанбе и РРП (987087676). Телефоны доступны и в не рабочее время, в том числе в выходные и праздничные дни.

В целом было предоставлено свыше 56 консультаций, проведено 20 встреч с адвокатами и оказано 8 сопровождений в ГП, ИАП и СБ МВД.

Организациями - членами ГПП также предоставлялись консультации по вопросам пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания: ОО «Независимый центр по защите прав человека»: предоставлены услуги адвоката по 5 делам о пытках и ЖО, предоставлены консультации 16 лицам по делу, включая родственников и свидетелей, составлено 24 документа.

За квартальный период экспертом по стандартам Стамбульского протокола была оказана экспертная помощь по вопросам документирования фактов пыток и других видов жестокого обращения согласно стандартам Стамбульского протокола. Консультативная помощь оказывалась в проведении анализа медицинских документаций, в разработке ходатайства о назначении комплексной экспертизы, разработке стратегии в сборе медицинских доказательств на стадии доследственной проверки и после возбуждения

уголовных дел, связанных с применением фактами пыток и других видов жестокого обращения.

В целом была оказана следующая экспертная помощь:

- a) Анализ регистрационной формы и предоставление консультаций для оказания правовой защиты - 7;
- b) Анализ стратегии защиты адвоката - 2;
- c) Систематическое консультирование адвоката и специалиста по документированию для оказания правовой защиты - 2;
- d) Описание травм по фотографиям, предоставленным ГПП;
- e) Анализ медицинских документов - 3 (заключения судебно-медицинского эксперта, выписки из истории болезни, протокол регистрации постоперационного состояния больного, результаты КТ, результаты диагностики легких, кардиолога, хирурга, травматолога и т.д.);
- f) Разработка ходатайства о назначении комплексной экспертизы - 2;
- g) Проведение мониторинга судебного процесса - 1.
- h) Предоставление специалистами по документированию медицинских документов для повышения информированности и применения в ходе документирования;
- i) Проведение мастер-класса по стандартам Стамбульского протокола для сотрудников ГПП.
- j) Совместная разработка со специалистами ГПП Практического пособия для адвокатов по медицинскому и правовому документированию случаев пыток и других видов жестокого обращения».

3.3.3. Мониторинг судебных процессов

За отчётный период специалистами по документированию было проведено 8 мониторингов судебных заседаний, которые выявили:

- a) Судебные заседания задерживались вплоть до 3-5 часов. Причины задержки не всегда разъясняются и извинения за задержку со стороны суда не приносятся.
- b) Неравенство участников: государственный обвинитель (прокурор), секретарь и сотрудники милиции пользовались своими телефонами в зале суда, в то время как у других участников суда при входе проверялись сумки и необходимо было сдать мобильные телефоны при входе в суд.
- c) По мнению наблюдателей, суды не предоставляли равных возможностей всем участникам, ходатайства адвокатов игнорировались (оставлены открытыми) или не удовлетворялись. В ряде случаев не было реакции на заявления о пытках.
- d) Доступ в зал судебных заседаний ограничивается без объяснений. В некоторых случаях у судьи были возражения против присутствия наблюдателей в зале суда.
- e) Помимо судебных слушаний, также обращается внимание на инфраструктуру здания судов: доступ к зданию, безопасность суда, доступность информации, наличие туалетов, доступность для инвалидов и др. Важно также отметить отсутствие обогрева залов судебных заседаний зимой и охлаждения летом, особенно в отдаленных районах.
- f) Государственный обвинитель прерывал адвоката во время допроса подозреваемого и подсказывал ответы, тем самым поддерживая позицию подозреваемого.

3.3.4. Предоставление юридической помощи/представительство в суде

Гонорарный Фонд для оказания правовой помощи предполагаемым жертвам пыток и/или их родственникам формируется за счёт соответствующих проектов организаций-членов Коалиции. Гонорарный фонд расходуется непосредственно по целевому назначению и распределяется на следующие виды расходов:

- оплата услуг адвоката, оказывающего правовую защиту предполагаемой жертве пыток и/или их родственникам;

- транспортные и суточные расходы в случае необходимости выезда адвоката для защиты жертв пыток;
- расходы, связанные с оказанием медицинской помощи жертвам пыток или свидетелям: приобретение медикаментов/лекарства, оплата за проведение срочных операций, оказание психологической помощи/реабилитация жертвы пыток;
- расходы на привлечение специалистов для проведения и составления психологической экспертизы с определением моральной оценки;
- расходы на оплату иных мероприятий, направленных на обеспечение защиты жертв пыток и/или их родственников, адвокатов и свидетелей.

Гонорарный Фонд для оказания правовой помощи предполагаемым жертвам пыток и/или их родственникам расходуется по согласованию с членами комиссии по распределению Гонорарного Фонда (4 человека) и Координатором Группы правовой помощи.

За 6 месяцев 2018 года в Гонорарный Фонд Коалиции (ГФК) направлено 9 запросов о предоставлении услуг адвоката по новым обращениям, которые были поддержаны.

3.3.5. Практическое пособие для адвокатов

Была разработана концепция практического пособия для адвокатов по медицинскому документированию пыток. В частности, актуальность и необходимость разработки пособия согласно нациальному законодательству в части медицинских аспектов и стандартов Стамбульского протокола, Правила Нельсона Мандэлы и другие международные стандарты. На данный проект пособие находится на стадии обсуждения в ГПП.

2.4. ВНЕДРЕНИЕ СТАМБУЛЬСКИХ ПРИНЦИПОВ ДЛЯ ЭФФЕКТИВНОГО МЕДИЦИНСКОГО РАССЛЕДОВАНИЯ И ДОКУМЕНТИРОВАНИЯ ПЫТОК И ЖЕСТОКОГО ОБРАЩЕНИЯ В ТАДЖИКИСТАНЕ

Проект по продвижению стандартов Стамбульского протокола Коалиции координируется ОО «Центр по правам человека» (координатор - Парвина Наврузова).

Координатор проекта также является консультантом Группы правовой помощи Коалиции, предоставляет экспертную помощь по вопросам оказания помощи согласно принципам Стамбульского протокола (более подробно см. в разделе Правовая помощь).

На данный момент члены Рабочей группы при МЗ и СЗН РТ по внедрению стандартов СП совместно с членами Коалиции разработали Рабочий план на 3 года по вопросам эффективного медицинского документирования и реабилитации в соответствии со стандартами СП, который находится на стадии утверждения.

2.4.1. Сравнительный анализ международных стандартов (норм) в отношении производства независимых судебно-медицинских экспертиз и порядка приобщения заключения к уголовным делам

В рамках анализа изучается опыт других стран и правоприменительная практика систем негосударственной судебной экспертизы, проводится обзор порядка назначения и производства экспертиз по уголовным и гражданским делам, прав и обязанностей негосударственных экспертных учреждений и приравнивающий статус специалистов к государственным экспертам и др. Также анализ охватывает национальное законодательство, включая нормы Уголовно-Процессуального Кодекса РТ, Закона РТ «О лицензировании», Закона РТ «О государственной судебной экспертизе», Закона РТ «О частной медицине», Кодекса здравоохранения РТ и других документов.

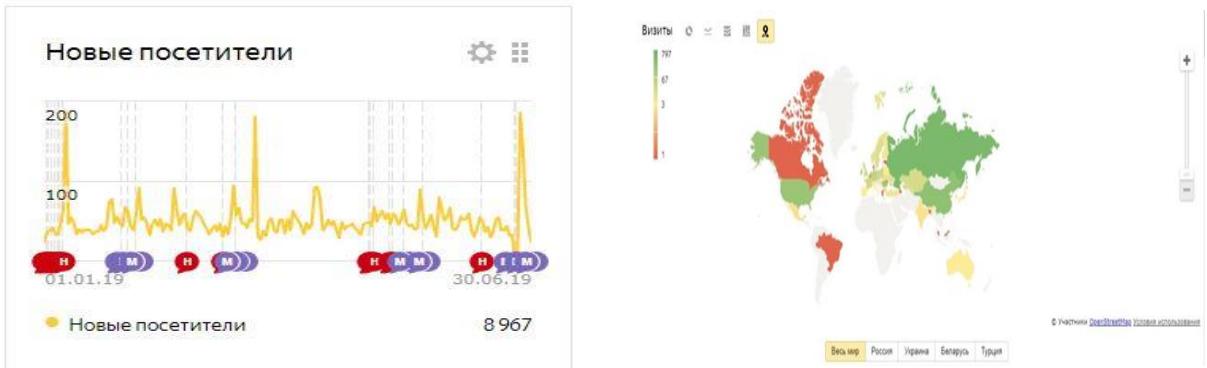
2.4.2. Круглый стол по результатам исследования о применении Протокола медицинского освидетельствования задержанных лиц и результатов оценки судебно-медицинской службы

26 февраля 2019 г. Министерством здравоохранения и социальной защиты населения Республики Таджикистан (далее – МЗ и СЗН) совместно с ОО «Центр по правам человека» был проведен круглый стол, посвященный результатам мониторинга медицинских учреждений на предмет практического применения «Протокола медицинского освидетельствования задержанных лиц», утвержденного Приказом МЗ и СЗН РТ в соответствии со стандартами Стамбульского протокола, а также результатам исследования по «Оценке объективного состояния судебно-медицинской службы» Республики Таджикистан.

На круглом столе приняли участие более 33 человек, в частности, начальники управления финансов г.Душанбе, Хатлонской и Согдийской областей, ГБАО, начальники управления здравоохранения и социальной защиты населения г.Душанбе, Хатлонской и Согдийской областей, ГБАО, начальники Центров судебно-медицинской экспертизы г.Душанбе, г.Бохтар и г.Куляба Хатлонской области и Согдийской области, представители из органов прокуратуры и милиции, Министерство обороны РТ, Медицинское управление ГУИУН МЮ РТ, члены Коалиции гражданского общества против пыток и безнаказанности.

2.5. ОСВЕЩЕНИЕ ПРОБЛЕМАТИКИ ПЫТОК В СРЕДСТВАХ МАССОВОЙ ИНФОРМАЦИИ

За период январь – июнь 2019 года Медиа-группой опубликовано 164 материала, в том числе на русском языке – 65 материалов (пресс-релизы – 4, аналитика – 9, рубрика “Я правозащитник!” – 9, рубрика “Мнение” – 5, фотопортаж – 4, информационные материалы – 34); на таджикском – 66 материалов (пресс-релизы – 3, аналитика – 8, рубрика “Я правозащитник!” – 9, рубрика “Мнение” – 8, фотопортаж – 6, видео- и аудио материалы – 2, информационные материалы – 30), 33 материала (Press – release-3, Photo – 4, информационные материалы – 27) были переведены на английский язык.



Таджикистана. За отчетный период было 8967 новых посетителей.

Все материалы размещаются на сайте Коалиции гражданского общества против пыток и безнаказанности в Таджикистане: www.notorturetj.org и www.notorture.tj, который выступает первоисточником по предоставлению качественной и объективной информации по вопросам свободы от пыток и безнаказанности для других СМИ. При размещении информации на сайте Коалиции, вся информация дублируется на страницах Коалиции в социальных сетях:

На Facebook: <https://www.facebook.com/noturturte.tj/>

В Twitter: <https://twitter.com/NoTorturetj>

В Soundcloud: <https://soundcloud.com/notorture-tj>

В Телеграмм: <http://t.me/j>

В Инстаграм: [notorture.tj](#)

В Одноклассники: <https://ok.ru/group/54476259131498>

В Youtube: <https://www.youtube.com/channel/UCWfjfabit9tacFgj-rcJZqtw>

Возраст лиц, посетивших сайт: 18-24 (14,8%), 24-35 (45,1%), 35-44 (16,3), 45-54 (17%), остальные – 6,8%.

Акция, приуроченная к Международному дню в защиту жертв пыток – 26 июня⁴

С 27 мая по 26 июня 2019 года, Коалиция гражданского общества против пыток и безнаказанности в Таджикистане провела месячную кампанию, приуроченную к Международному дню поддержки жертв пыток.

В течение месяца на сайте Коалиции и ее страницах в соцсетях была запущена **акция «Объединим усилия против пыток!»⁵**, где были размещены цитаты гражданских активистов – правозащитников, представителей культуры искусства, артистов, художников, певцов, дизайнеров, такие как Нафиса Имранова, Фируз Хафизова, Аниса Сабири, Мавлона Нажмуддина, Парвин Юсуфи и т.д, а также студентов Таджикистана в поддержку свободы от пыток и жестокого обращения. Всего было около 30 цитат. Коалиция подготовила карманные календари с этими цитатами на 2020 год, которые были распространены в ходе основных мероприятий.

Были подготовлены футболки с призывом: «Объединим усилия против пыток!», которые были распространены участникам мероприятия.



22 июня в городе Худжанд и 26 июня в городе Душанбе прошла акция, посвященная жертвам пыток и членам их семей. Мероприятия посетили более 100 человек, в том числе представители государственных органов, МЮ, МВД, ГКНБ, органов прокуратуры, судов, Омбудсмена, Союза адвокатов, международных и дипломатических организаций, СМИ и гражданского общества, а также лица, пожелавшие поддержать жертв пыток и жестокого обращения и их родственников.

В Худжанде состоялась традиционная выставка⁶, посвященная Международному дню защиты жертв пыток. Мероприятие провел «Офис гражданских свобод».

На выставке были представлены 18 историй жертв пыток и жестокого обращения в стране, вызвавшие большой резонанс в обществе. Также, у участников⁷ была



⁴ Проведение указанных мероприятий стало возможным при финансовой поддержки: Программы развития ООН, Зигрид Раузинг Фонд, Программным офисом ОБСЕ в г. Душанбе и представительством ЕС в РТ.

⁵ <http://notorturetj.org/news/koaliciya-protiv-pytok-obyavlyayet-o-nachale-akcii-priurochennoy-k-mezhdunarodnomu-dnyu>

⁶ <http://notorturetj.org/photo/22-iyunya-2019g-v-hudzhande-sostoyalas-tradicionnaya-fotovystavka-koalicii-posvyashchennaya>

⁷ <https://www.facebook.com/officeofcivil/videos/453049472185938/>

возможность просмотреть документальный фильм «Точикистон бо шиканча мубориза мебарад» (Таджикистан борется с пытками)⁸.

Впервые выставка, посвященная жертвам пыток, была проведена шесть лет назад, в июне 2013 года – тогда ОО «Бюро по правам человека и соблюдению законности» впервые организовало ее в Душанбе накануне Международного дня защиты жертв пыток. На выставке было представлено девять фотоисторий. В основу шести из них вошли резонансные дела Хамзали Икромзода, Хуршеда Бобокалонова, Бахромиддина Шодиева, Сафарали Сангова, Исмоила Бачаджонова и Дильшодбека Муродова, которые скончались при задержании или в заключении. В последующие годы, к сожалению, выставка пополняется новыми фотографиями и историями.

В городе Душанбе в холле «Вефа-центра» было представлено десять картин-плакатов, которые наглядно показали⁹, что такое пытки, где они могут происходить и, главное, как их можно предотвратить¹⁰. Демонстрация работ художника-активиста Фарруха Негмат-заде сопровождалась видеорядом и театрализованной визуализацией перформанс, направленной против насилия и пыток. Перформанс провела актриса Русского драматического театра имени Маяковского города Душанбе Каримова Фирзуа.



Приложения:

ПРЕСС-РЕЛИЗЫ:

1. Продвижение стандартов Стамбульского протокола: курс на подготовку медработников и грамотное освидетельствование жертв пыток, 07.02.2019
<http://notorturetj.org/news/prodvizhenie-standartov-stambulskogo-protokola-kurs-na-podgotovku-medrabitnikov-i-gramotnoe>
2. Круглый стол по результатам мониторинга практического применения протокола медицинского освидетельствования задержанных лиц и оценке объективного состояния судебно-медицинской службы в Таджикистане, 27.02.2019
<http://notorturetj.org/news/kruglyy-stol-po-rezultatam-monitoringa-prakticheskogo-primeneniya-protokola-medicinskogo>
3. Roundtable ‘Monitoring the application of the Protocol for forensic examination of detainees and assessment of the situation in the forensic medical service of Tajikistan’, 27.02.2019
<http://notorturetj.org/en/news/roundtable-monitoring-application-protocol-forensic-examination-detainees-and-assessment>
4. Дар Душанбе масъалаи татбиқи Паймони байналмилалӣ оид ба ҳукуқҳои шаҳрвандӣ ва сиесӣ баррасӣ шуд, 21.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/dar-dushanbe-masalai-tatbiki-paymoni-baynalmilali-oid-ba-khukukkhoi-shahrvandi-va-siesi>
5. Seminar on the implementation of the International Covenant on Civil and Political Rights (ICCPR) in Tajikistan was recently held in Dushanbe., 21.02.2019
<http://notorturetj.org/en/news/press-release>
6. The implementation of the international covenant on CPR in the RT was discussed in Dushanbe, 21.02.2019

⁸ <http://notorturetj.org/tj/video/tochikiston-davlat-bo-shikancha-muboriza-mebarad>

⁹ <http://notorturetj.org/news/koaliciya-provela-mesyachnyu-kampaniyu-protiv-pytok>

¹⁰ <http://notorturetj.org/photo/26-iyunya-2019g-v-dushanbe-sostoyalas-vystavka-graficheskikh-rabot-hudozhnika-aktivista-farruha>

<http://notorturetj.org/en/news/implementation-international-covenant-civil-and-political-rights-republic-tajikistan-was>

7. В ГБАО состоялись мини-тренинги для сотрудников правоохранительных органов, 10.04.2019

<http://notorturetj.org/news/v-qbao-sostoyalis-mini-treningi-dlya-sotrudnikov-pravoohranitelnyh-organov>

8. Коалиция против пыток объявляет о начале акции, приуроченной к Международному дню поддержки жертв пыток, 27.05.2019

<http://notorturetj.org/news/koaliciya-protiv-pytok-obyavlyaet-o-nachale-akcii-priurochennoy-k-mezhdunarodnomu-dnyu>

9. Эътилофи чомеаи шаҳрвандӣ зидди шиканҷа оғози иқдомро бахшида ба Рӯзи байналхалқии дастгирии қурбониёни шиканҷа эълон менамояд, 27.05.2019

<http://notorturetj.org/tj/news/etilofi-chomeai-shakhrvandi-ziddi-shikancha-ogozi-ikdomro-bahshida-ba-ruzi-baynalhalkii>

10. Омодагӣ ба дастгирии қурбониёни шиканҷа, 10.06.2019

<http://notorturetj.org/tj/press/may-2019-omodagi-ba-dastgirii-kurbaniyoni-shikancha>

АНАЛИТИЧЕСКИЕ МАТЕРИАЛЫ\СТАТЬИ\ОТЧЕТЫ\КНИЖКИ:

1. Общий Обзор и Рекомендации по Организационным Аспектам Охраны Психического Здоровья в Таджикистане (Проект Правовых Положений Постановления Министерства Здравоохранения), 08.01.2019

<http://notorturetj.org/analytics/obshchiy-obzor-i-rekomendacii-po-organizacionnym-aspektam-ohrany-psihicheskogo-zdorovya-v>

2. Суд указал следствию на ошибки!? Обжалованы результаты прокурорской проверки по факту применения пыток и жестокого обращения, 10.01.2019

<http://notorturetj.org/analytics/sud-ukazal-sledstviyu-na-oshibki-obzhalovany-rezultaty-prokurorskoy-proverki-po-faktu>

3. Ҳолати шиканҷаи Расул Назаров: Тафтишот идома дорад!, 29.01.2019

<http://notorturetj.org/tj/news/kholati-shikanchai-rasul-nazarov-taftishot-idoma-dorad>

4. Преступник по принуждению?, 22.02.2019

<http://notorturetj.org/news/prestupnik-po-prinuzhdeniyu>

5. Допрос с пристрастием, или как жалоба односельчан довела до пыток..., 26.02.2019

<http://notorturetj.org/news/dopros-s-pristrasiem-ili-kak-zhaloba-odnoselchan-dovela-do-pytok>

6. «Фархорское дело»: вернулись к тому, с чем боролись?, 26.02.2019

<http://notorturetj.org/news/farhorskoe-delo-vernulis-k-tomu-s-schem-borolis>

7. Шикоят аз шиканҷа тӯли қарӣ як сол: Ҳанӯз ҳам аз адолат дараке нест, 28.02.2019

<http://notorturetj.org/tj/news/shikoyat-az-shikancha-tuli-karib-yak-sol-khanuz-kham-az-adolat-darake-nest>

8. Алиджон Ашурев: «Проверку должен проводить независимый орган», 03.04.2019

<http://notorturetj.org/news/alidzhon-ashurov-proverku-dolzhen-provodit-nezavisimyy-organ>

9. «Под пытками меня вынудили оговорить себя...», 03.04.2019

<http://notorturetj.org/news/pod-pytkami-menya-vynudili-ogоворит-sebya>

10. Пытки в Таджикистане, 03.04.2019 <http://notorturetj.org/news/pytki-v-tadzhikistane>

11. Мизи гирд: Барои решакан шудани шиканҷа исплоҳоти ҷиддӣ зарур аст. ВИДЕО, 10.04.2019

<http://notorturetj.org/tj/news/mizi-qird-baroi-reshakan-shudani-shikancha-islokhoti-chiddi-zarur-ast-video>

12. Тафсир ба Кодекси ичрои ҷазои ҷиноятии Ҷумҳурии Тоҷикистон, 31.05.2019

<http://notorturetj.org/tj/news/tafsir-ba-kodeksi-ichroi-chadzi-chinoyatii-chumkhuri-tochikiston>

13. Шиканҷадиҳандагони Шаҳбоз бечазо мемонанд?, 07.06.2019

<http://notorturetj.org/tj/news/shikanchadikhandagoni-shakhboz-bechazo-memonand>

14. Шиканҷа амали нораво ва ҷиноят аст, 20.06.2019

<http://notorturetj.org/tj/news/shikancha-amali-noravo-va-chinoyat-ast>

15. Недобрый путь!? Житель столицы Афзал Додоматов утверждает, что его незаконно задержали и пытали..., 18.06.2019
<http://notorturetj.org/news/nedobryy-put-zhitel-stolicy-afzal-dodomatov-utverzhdaet-chto-ego-nezakonno-zaderzhali-i-pytali>
16. Шиканча дар Осиёи Марказӣ: замони вайрон кардани доираи нодуруст аст!, 26.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/shikancha-dar-osiyo-markazi-zamoni-vayron-kardani-doirai-nodurust-ast>
17. Смерть после ареста, 21.06.2019 <http://notorturetj.org/news/smert-posle-aresta>

РУБРИКА: «Я ПРАВОЗАЩИТНИК!»

1. Курбонгуль Косимова, ОФ "Наджоти кудакон": Мой принцип – быть правозащитником, 21.01.2019
<http://notorturetj.org/address/kurbanqul-kosimova-nadzhoti-kudakon-moy-princip-byt-pravozashchitnikom>
2. Курбонгул Қосимова, ФЧ «Начоти қӯдакон»: Принципи ман ҳимоятгари ҳуқуқ будан аст, 21.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/kurbanqul-kosimova-fch-nachoti-kudakon-prinsipi-man-khimoyatqari-khukuk-budan-ast>
3. Угулой Бобоева, «Офис гражданских свобод»: Защищая защитников, 22.01.2019
<http://notorturetj.org/address/uguloy-boboeva-ofis-grazhdanskih-svobod-zashchishchaya-zashchitnikov>
4. Угулой Бобоева, «Дафтари озодихои шаҳрвандӣ»: Дар ҳимояи ҳимоятгарон, 22.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/uguloy-boboeva-daftari-ozodikhoi-shakhrvandi-dar-khimoyai-khimoyatgaron>
5. Тахмина Сайдова, ОО "Общественное здоровье и права человека": На страже здоровья!, 23.01.2019
<http://notorturetj.org/address/tahmina-saidova-oo-obshchestvennoe-zdorove-i-prava-cheloveka-na-strazhe-zdorovya>
6. Таҳмина Сайдова, ТҶ «Саломатии чомеа ва ҳуқуқи инсон»: Барои ҳифзи саломатӣ!, 23.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/takhmina-saidova-tch-salomatii-chomea ва-khukuki-inson-baroi-khifzi-salomati>
7. Ҳабиба Ҳамидова, Ассоциация "Народных заседателей Республики Таджикистан": Что значит быть настоящим правозащитником?, 24.01.2019
<http://notorturetj.org/address/habiba-hamidova-associaciya-narodnyh-zasedateley-respubliki-tadzhikistan-chto-znachit-byt>
8. Ҳабиба Ҳамидова, Ассоциация «Нозирони ҳалқии Ҷумхурии Тоҷикистон»: Ҳимоятгари ҳуқуқи воқеӣ будан чӣ маъно дорад?, 24.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/khabiba-khamidova-assosiatsiyai-nozironi-halkii-chumkhurii-tochikiston-khimoyatgari-khukuki>
9. Гульнора Амиршоева, генеральный директор медиакомпании "Вечёрка": «Профессиональный журналист априори является правозащитником», 05.02.2019
<http://notorturetj.org/address/gulnora-imirshoeva-generalnyy-direktor-mediakompanii-vechyorkaprofessionalnyy-zhurnalist>
10. Гулнора Амиршоева, директори генералии медиаширкати "Вечёрка": Рӯзноманигори касбӣ ҳимоятгари ҳуқуқ ба шумор меравад, 05.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/gulnora-imirshoeva-direktori-generalii-mediashirkati-vechyorka-ruznomanigori-kasbi>
11. Тилав Расул-заде: «Я слушаю зов совести», 13.02.2019
<http://notorturetj.org/address/tilav-rasul-zade-ya-slushayu-zov-sovesti>
12. Тилав Расулзода: Ман ба нидои вичдон гӯш медиҳам, 13.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/tilav-rasulzoda-man-ba-nidoi-vichdon-qush-medikhham>
13. Зульфия Голубева, журналист, корреспондент газеты «Вечерка»: «Каждый человек может отстоять свои права», 14.03.2019

- <http://notorturetj.org/address/zulfiya-golubeva-zhurnalist-korrespondent-gazety-vecherka-kazhdyy-chelovek-mozhet-otstoyat>
14. Зулфия Голубева, хабарнигори ҳафтаномаи «Вечёрка»: Ҳар як инсон метавонад ҳукуқҳои худро ҳимоя намояд, 14.03.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/zulfiya-golubeva-habarnigori-khaftanomai-vechyorka-khar-yak-inson-metavonad-khukukkhoi-hudro>
15. Сайфиддин Караев, журналист: “Вместе мы – сила”, 31.05.2019
<http://notorturetj.org/address/sayfiddin-karaev-zhurnalist-vmeste-my-sila>
16. Сайфиддин Қараев, рӯзноманигор: «Дар якчояй - мо қувваляем», 31.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/sayfiddin-karaev-ruznomanigor-dar-yakchoyagi-mo-kuvvаем>
17. Асадулло Зикрихудоев, Председатель Национального объединения инвалидов: “Пытки - это страшное проявление бесчеловечности”, 03.06.2019
<http://notorturetj.org/address/asadullo-zikrihudoev-predsedatel-nacionalnogo-obedineniya-invalidov-pytki-eto-strashnoe>
18. Хайдар Шодиев, журналист: в редакцию люди приходят в поиске справедливости, 04.06.2019
<http://notorturetj.org/address/haydar-shodiev-zhurnalist-v-redakciyu-lyudi-prihodyat-v-poiske-spravedlivosti>

МНЕНИЕ:

1. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 27.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoyamonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem>
2. «Объединим усилия против пыток!», 27.05.2019
<http://notorturetj.org/news/obedinim-usiliya-protiv-pytok>
3. “Let’s unite together efforts in fight against torture!”, 27.05.2019
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture>
4. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 28.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoyamonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-0>
5. «Объединим усилия против пыток!», 28.05.2019
<http://notorturetj.org/news/obedinim-usiliya-protiv-pytok-0>
6. “Let’s unite together efforts in fight against torture!”, 28.05.2019
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture>
7. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 29.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoyamonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-3>
8. «Объединим усилия против пыток!», 29.05.2019
<http://notorturetj.org/news/obedinim-usiliya-protiv-pytok-1>
9. “Let’s unite together efforts in fight against torture!”, 29.05.2019
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture>
10. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 30.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoyamonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-4>
11. «Объединим усилия против пыток!», 29.05.2019
<http://notorturetj.org/news/obedinim-usiliya-protiv-pytok-2>
12. “Let’s unite together efforts in fight against torture!”, 29.05.2019
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture>
13. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 31.05.
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoyamonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-5>
14. «Объединим усилия против пыток!», 31.05.2019
<http://notorturetj.org/news/obedinim-usiliya-protiv-pytok-3>
15. “Let’s unite together efforts in fight against torture!”, 31.05.2019
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture>
16. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 01.06.2019

<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoyamonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-6>

17. Асадулло Зикрихудоев, раиси Иттиҳодияи миллии маъюбон: «Шиканча - ин падидаи даҳшатноки ноодамист», 03.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/asadullo-zikrihudoev-raisi-ittikhodiyai-millii-mayubon-shikancha-padidai-dakhshatnoki>
18. Ҳайдар Шодиев, рӯзноманигор: ба редаксия одамон дар пайи ҷустуҷӯи адолат меоянд, 06.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/khaydar-shodiev-ruznomanigor-ba-redaksiya-odamon-dar-payi-chustuchui-adolat-meoyand>

ФОТОРЕПОРТАЖИ:

1. <http://notorturetj.org/tj/news/mizi-mudavvar-oid-ba-natichakhoi-monitoringi-istifodai-amalii-protokoli-shakhodatgardonii>
2. <http://notorturetj.org/photo/13-15-fevralya-2019-q-v-dushanbe-sostovalsy-a-seminar-po-realizacii-mezhdunarodnogo-pakta-o>
3. <http://notorturetj.org/tj/news/etilofi-ziddi-shikancha-az-faoliyatash-dar-soli-2018-natichagiri-kard>
4. <http://notorturetj.org/photo/1-2-fevralya-2019goda-sobranie-koalicii-grazhdanskogo-obshchestva-protiv-ptytok-i>
5. <http://notorturetj.org/photo/11-yanvarya-2019-goda-obsuzhdenie-nacionalnogo-plana-po-vypleneniyu-rekomendaciya-komiteta>
6. <http://notorturetj.org/tj/news/barrasii-nakshai-milli-oid-ba-ichroi-tavsiyakhoi-kumitai-ziddi-shikancha>
7. <http://notorturetj.org/photo/vmeste-za-spravedlivost>
8. <http://notorturetj.org/en/photo/together-justice>
9. <http://notorturetj.org/tj/photo/yakchoya-baroi-adolat>
10. <http://notorturetj.org/photo/26-iyunya-2019q-v-dushanbe-sostoyalas-vystavka-graficheskikh-rabot-hudozhnika-aktivista-farruha>
11. <http://notorturetj.org/photo/22-iyunya-2019g-v-hudzhande-sostoyalas-tradicionnaya-fotovystavka-koalicii-posvyashchennaya>
12. <http://notorturetj.org/en/photo/june-22-2019-traditional-photography-exhibition-dedicated-memory-18-victims-torture-and-ill>
<http://notorturetj.org/en/photo/june-26-2019-exhibition-graphical-works-presented-artist-activist-mr-farrukh-negmatzade>

ВИДЕО – АУДИО МАТЕРИАЛЫ:

1. "Ба даҳонам скоч бастанд, то садоямро дигарон нашунаванд" ВИДЕО 15.02.2019,
<http://notorturetj.org/tj/news/ba-dakhonam-skoch-bastand-sadoyamro-digaron-nashunavand-video>
2. "Писарамро чунон задаанд, ки ҷаҳор рӯз ҷиз хӯрда натавонистааст" ВИДЕО 24.03.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/pisaramro-chunon-zadaand-ki-chakhor-ruz-chiz-hurda-natavonistaast-video>
3. Умед Ҳикоятов: "Пулис ба узви мардонаам зад ва ҳаётамро сӯзонд" 03.04.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/umed-khikoyatov-pulis-ba-uzvi-mardonaam-zad-va-khayotamro-suzond-video>
4. Мақомот: Яке аз ду озордиҳандаи Умед Ҳикоятов фирор кардааст. 05.04.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/makomot-yake-az-du-ozordikhanda-umed-khikoyatov-firor-kardaast-video>
5. "Хидмат кардай, ҷавоб". "Облава"-и ҳабарнигори Озодӣ дар Кӯлоб. 10.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/hidmat-kardai-chavob-oblava-i-habarnigori-ozodi-dar-kulob-video>
6. Имомдод Таваллоев барои марги писари сарбозаш 260 855 сомонӣ товон меҳоҳад., 23.05.2019

- <http://notorturetj.org/tj/news/imomdod-tavalloev-baroi-margi-pisari-sarbozash-260-855-somoni-tovon-mehokhad-video>
7. Мубориза зидди шиканча бо тасвиру гуфтугӯи театрӣ (навор), 29.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/muboriza-ziddi-shikancha-bo-tasvиру-guftugui-teatri-navor>

ИНФОРМАЦИОННЫЕ МАТЕРИАЛЫ

1. В Душанбе обсудили Национального плана по выполнению рекомендаций Комитета против пыток, 11.01.2019
<http://notorturetj.org/news/v-dushanbe-obsudili-nacionalnogo-plana-po-vypolneniyu-rekomendaciy-komiteta-protiv-pytok>
2. Группа по мониторингу: в 2018 году впервые разрешен мониторинг в ИВС АКН, 31.01.2019
<http://notorturetj.org/news/gruppa-po-monitoringu-v-2018-godu-vpervye-razreshen-monitoring-v-ivs-akn>
3. Омбудсмен Зариф Ализода: в прошлом году из тюрем поступило всего два обращения о пытках, 31.01.2019
<http://notorturetj.org/news/ombudsmen-zarif-alizoda-v-proshlom-godu-iz-tyurem-postupilo-vsego-dva-obrashcheniya-o-pytkah>
4. Встреча рабочей группы: о бунте в худжандской колонии, ресоциализации осужденных и тюрьмах камерного типа, 01.02.2019
<http://notorturetj.org/news/vstrecha-rabochey-gruppy-o-bunte-v-hudzhandskoy-kolonii-resocializacii-osuzhdennyh-i-tyurmah>
5. Группа по реабилитации помогла восстановиться 49 гражданам, 01.02.2019
<http://notorturetj.org/news/gruppa-po-reabilitacii-pomogla-vosstanovitsya-49-grazhdanam>
6. Группа правовой помощи: задокументировано 44 обращения граждан о пытках, 04.02.2019
<http://notorturetj.org/news/gruppa-pravovoy-pomoshchi-zadokumentirovano-44-obrashcheniya-grazhdan-o-pytkah>
7. Группа по мониторингу: в 2018 году впервые разрешен мониторинг в ИВС АКН, 31.01.2019
<http://notorturetj.org/rehab/gruppa-po-monitoringu-v-2018-godu-vpervye-razreshen-monitoring-v-ivs-akn>
8. Коалиция против пыток подвела итоги деятельности в 2018 году, 06.02.2019
<http://notorturetj.org/news/koaliciya-protiv-pytok-podvela-itogi-deyatelnosti-v-2018-godu>
10. ОГС: Защита прав военнослужащих, 08.02.2019
<http://notorturetj.org/news/oqs-zashchita-prav-voennosuzhashchih>
11. Минздрав: для внедрения основ Стамбульского протокола необходимо обучение медработников, 08.02.2019
<http://notorturetj.org/news/minzdrav-dlya-vnedreniya-osnov-stambulskogo-protokola-neobhodimo-obuchenie-medrabotnikov>
12. Аналитический центр Коалиции: продвижение свободы от пыток на национальном и международном уровнях, 11.02.2019
<http://notorturetj.org/news/analiticheskiy-centr-koalicii-prodvizhenie-svobody-ot-pytok-na-nacionalnom-i-mezhdunarodnom>
13. Медиа-группа в 2018 году: акции, онлайн-трансляция, конкурсы и журналистские расследования, 14.02.2019
<http://notorturetj.org/news/media-gruppa-v-2018-godu-akcii-onlays-translyaciya-konkursy-i-zhurnalistkie-rassledovaniya>
14. В Душанбе обсудили реализацию Международного пакта о гражданских и политических правах, 21.02.2019
<http://notorturetj.org/news/v-dushanbe-obsudili-realizaciyu-mezhdunarodnogo-pakta-o-grazhdanskikh-i-politicheskikh-pravah>
15. Шиканча, боз шиканча. Хотима кай?, 04.04.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/shikancha-boz-shikancha-hotima-kay>
16. Чавоби додситонӣ ба гузориши "Писарамро "облава" карданӣ", 07.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/chavobi-dodsiton-i-ba-guzorishi-pisaramro-oblava-kardand>

17. В Душанбе обсуждают отчет правительства о выполнении рекомендаций Комитета ООН против пыток, 10.05.2019
<http://notorturetj.org/news/v-dushanbe-obsuzhdayut-otchet-pravitelstva-o-vypolnenii-rekomendaciy-komiteta-oon-protiv-pytok>
18. Дар Душанбе гузориши ҳукумат оид ба ичрои тавсияҳои Кумитай зидди шиканчаи СММ-ро баррасӣ меқунанд, 12.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/dar-dushanbe-guzorishi-khukumat-oid-ba-ichroi-tavsiyakhoi-kumitai-ziddi-shikanchai-smm-ro>
19. The Coalition against torture announces the start of action timed to coincide with International Day in Support of Victims of Torture, 12.05.2019
<http://notorturetj.org/en/news/coalition-against-torture-announces-start-action-timed-coincide-international-day-support>
20. Фармондехӣ ротаи Гвардияи миллиро ҷарима бастанд, 18.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/farmondekhi-rotai-qvardiyai-milliro-charima-bastand>
21. Адвокат настоял на психиатрическом обследовании, 20.05.2019
<http://notorturetj.org/news/advokat-nastoyal-na-psihiatricheskom-obsledovanii>
22. «Якҷоя барои адолат», 23.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/yakchoya-baroi-adolat>
23. «Вместе за справедливость», 23.05.2019
<http://notorturetj.org/news/vmeste-za-spravedlivost>
24. «Якҷоя барои адолат», 23.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/yakchoya-baroi-adolat>
25. Ба Иттифоқи адвокатҳои Ҷумҳурии Тоҷикистон, 24.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/ba-ittifoki-advokatkhoi-chumkhurii-tochikiston>
26. Эътилофи ҷомеаи шаҳрвандӣ зидди шиканча оғози иқдомро бахшида ба Рӯзи байналхалқии дастгирии қурбониёни шиканча эълон менамояд, 27.05.19
<http://notorturetj.org/tj/news/etilofi-chomeai-shahrvandi-ziddi-shikancha-ogozi-ikdomro-bahshida-ba-ruzi-baynalhalkii>
27. Обращение, 04.06.2019
<http://notorturetj.org/news/obrashchenie>
28. Приглашаем на мероприятия, посвященные Международному дню поддержки жертв пыток, 06.06.2019
<http://notorturetj.org/news/priglashaem-na-meropriyatiya-posvyashchennye-mezhdunarodnomu-dnyu-podderzhki-zhertv-pytok>
29. В Худжанде более 50 человек стали участникамиотовыставки в поддержку жертв пыток, 24.06.2019
<http://notorturetj.org/news/v-hudzhande-bolee-50-chelovek-stali-uchastnikami-fotovystavki-v-podderzhku-zhertv-pytok>
30. Пытки в Центральной Азии: время разорвать порочный круг!, 26.06.2019
<http://notorturetj.org/news/pytki-v-centralnoy-azii-vremya-razorvat-porochnyy-krug>
31. Нет – пыткам и безнаказанности!, 26.06.2019
<http://notorturetj.org/news/net-pytkam-i-beznakazannosti>
32. Коалиция провела месячную кампанию против пыток, 26.06.2019
<http://notorturetj.org/news/koaliciya-provela-mesyachnyu-kampaniyu-protiv-pytok>
33. В Худжанде представили 18 фотоисторий жертв пыток
<http://notorturetj.org/news/v-hudzhande-predstavili-18-fotoistoriy-zhertv-pytok>

ИЗ ДРУГИХ ИСТОЧНИКОВ

- Следователь, из-за которого невинный человек почти год отсидел в СИЗО, задержан, 12.01.2019
<http://notorturetj.org/news/sledovatel-iz-za-kotorogo-nevinnyy-chelovek-pochti-god-otsidel-v-sizo-zaderzhan>
- Пыток не было... Прокуратура Хатлона прекратила расследование в отношении сотрудников милиции, 14.01.2019
<http://notorturetj.org/news/pytok-ne-bylo-prokuratura-hatlona-prekratila-rassledovanie-v-otnoshenii-sotrudnikov-milicii>

3. В Таджикистане пожилая женщина совершила попытку самоубийства в СИЗО, 17.01.2019
<http://notorturetj.org/news/v-tadzhikistane-pozhilaya-zhenshchina-sovershila-popytku-samoubiystva-v-sizo>
4. В Худжанде начался суд над беглым майором милиции. Его обвиняют в пытках задержанного, 21.01.2019
<http://notorturetj.org/news/v-hudzhande-nachalsya-sud-nad-beglym-mayorom-milicii-ego-obvinyayut-v-pytkah-zaderzhannogo>
5. Генпрокурор: Следствие по факту смерти Абдурасула Назарова продолжается, 29.01.2019
<http://notorturetj.org/news/genprokuror-sledstvie-po-faktu-smerti-abdurasula-nazarova-prodolzhaetsya>
6. "Пуля прошла между бровями и вышла через затылок". Прокуратура расследует убийство солдата, 03.03.2019
<http://notorturetj.org/news/pulya-proshla-mezhdu-brovyyami-i-vyshla-cherez-zatylok-prokuratura-rassleduet-ubiystvo-soldata>
7. "Сына задержали и избили так, что он четыре дня не мог есть", 24.03.2019
<http://notorturetj.org/news/syna-zaderzhali-i-izbili-tak-cto-chetyre-dnya-ne-mog-est-video>
8. Коалиция против пыток: Нужно создать независимый механизм для работы с жалобами о пытках, 29.03.2019
<http://notorturetj.org/news/koaliciya-protiv-pytok-nuzhno-sozdat-nezavisimyy-mehanizm-dlya-raboty-s-zhalobami-o-pytkah>
9. «Облавы не было». Военный прокурор считает призыв Хадъятулло Носирова в армию законным, 07.05.2019
<http://notorturetj.org/news/oblavy-ne-bylo-voennyy-prokuror-schitaet-prizyv-hadyatullo-nosirova-v-armiyu-zakonnym>
10. Отец скончавшегося солдата требует с Нацгвардии и виновника компенсации в \$27 тыс, 23.05.2019
<http://notorturetj.org/news/otec-skonchavshegosya-soldata-trebuet-s-nacgvardii-i-vinovnika-kompensacii-v-27-tys>
11. Боздиidi Ваколатдори хукуқи инсон аз зиндони пурвоза, 06.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/bozdidi-vakolatdori-khukuki-inson-az-zindoni-purovoza>
12. Чавоби додситонӣ ба гузориши "Писарамро "облава" карданд", 07.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/chavobi-dodsitoni-ba-guzorishi-pisaramro-oblava-kardand>
13. "Хидмат кардай, чавоб". "Облава"-и хабарнигори Озодӣ дар Кӯлоб. ВИДЕО, 10.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/hidmat-kardai-chavob-oblava-i-habarnigori-ozodi-dar-kulob-video>
14. Фармондехӣ ротаи Гвардияи миллиро ҷарима бастанд, 18.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/farmondekhi-rotai-qvardiyai-milliro-charima-bastand>
15. Имомдод Таваллоев барои марги писари сарбозаш 260 855 сомонӣ товон меҳоҳад. ВИДЕО, 23.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/imomdod-tavalloev-baroi-margi-pisari-sarbozash-260-855-somoni-tovon-mehokhad-video>
16. Тафсир ба Кодекси иҷрои ҷаҳонии Ҷумҳурии Тоҷикистон, 31.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/tafsir-ba-kodeksi-ichroi-chazoi-chinoyati-chumkhuri-tochikiston>
17. Командир взвода почетного караула Минобороны Таджикистана ударил солдата серпом. По голове 03.06.2019
<http://notorturetj.org/news/komandir-vzvoda-pochetnogo-karaula-minoborony-tadzhikistana-udaril-soldata-serpom-po-golove>
18. Расследование дела о пытках Хикоятова приостановлено: милиционеры- фигуранты "внезапно исчезли" 10.06.2019
<http://notorturetj.org/news/rassledovanie-dela-o-pytkah-hikoyatova-priostanovleno-milicionery-figuranty-vnezapno-ischezli>
19. МВД: милиционеры-фигуранты дела о пытках Хикоятова никуда «не исчезли», они на службе 13.06.2019

<http://notorturetj.org/news/mvd-milicionery-figuranty-dela-o-pytkah-hikoyatova-nikudane-ischezli-oni-na-sluzhbe>

20. Суд не удовлетворил иск семьи скончавшегося солдата Нацгвардии о выплате компенсации 25.06.2019
<http://notorturetj.org/news/sud-ne-udovletvoril-isk-semi-skonchavshegosya-soldata-nacgvardii-o-vyplate-kompensacii>

Материалы за январь, 2019 года

1. Общий Обзор и Рекомендации по Организационным Аспектам Охраны Психического Здоровья в Таджикистане (Проект Правовых Положений Постановления Министерства Здравоохранения), 08.01.2019
<http://notorturetj.org/analytics/obshchiy-obzor-i-rekomendacii-po-organizacionnym-aspektam-ohrany-psihicheskogo-zdorovya-v>
2. Суд указал следствию на ошибки!? Обжалованы результаты прокурорской проверки по факту применения пыток и жестокого обращения, 10.01.2019
<http://notorturetj.org/analytics/sud-ukazal-sledstviyu-na-oshibki-obzhalovany-rezulatty-prokurorskoy-proverki-po-faktu>
3. Баррасии Нақшай миллӣ оид ба ичрои тавсияҳои Кумитай зидди шиканча, 11.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/barrasii-nakshai-milli-oid-ba-ichroi-tavsiyakhoi-kumitai-ziddi-shikancha>
4. January 11, 2019, Discussion of the National Plan for the implementation of the recommendations of the Committee against Torture and presentation of the activities of the Coalition of Civil Society against Torture and Impunity in Tajikistan for 2018
<http://notorturetj.org/en/photo/january-11-2019-discussion-national-plan-implementation-recommendations-committee-against>
5. В Душанбе обсудили Национального плана по выполнению рекомендаций Комитета против пыток, 11.01.2019
<http://notorturetj.org/news/v-dushanbe-obsudili-nacionalnogo-plana-po-vypolneniyu-rekomendaciyy-komiteta-protiv-pytok>
6. 11 января 2019 года, Обсуждение Национального плана по выполнению рекомендаций Комитета против пыток и презентация деятельности Коалиции гражданского общества против пыток и безнаказанности в Таджикистане за 2018 год
<http://notorturetj.org/photo/11-yanvarya-2019-goda-obsuzhdenie-nacionalnogo-plana-po-vypolneniyu-rekomendaciyy-komiteta>
7. Боздошти муфаттиш. Чӣ гуна Ҳасан Ёдгоров 8 моҳ "қотил" буд?, 12.01.2019 -
<http://notorturetj.org/tj/news/bozdoshti-mufattish-chi-quna-khasan-yodgorov-8-mokh-kotil-bud>
8. "Милисаҳо ҳеч гуноҳ накардаанд". Қатъи парвандай шиканчаи Шаҳбоз,
<http://notorturetj.org/tj/news/milisakho-khech-qunokh-nakardaand-kati-parvandai-shikanchai-shakhboz>
9. Кӯшиши худсӯзии як зан дар боздоштгоҳи ноҳияи Айнӣ, 17.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/kushishi-hudsuzii-yak-zan-dar-bozdoshtgokhi-nokhiyai-ayni>
10. Сарбоз худкушӣ кардааст?, 21.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/sarboz-hudkushi-kardaast>
11. Оғози муҳокимаи афсари фирории пулис дар Хучанд, 21.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/ogizi-mukhokimai-afsari-firorii-pulis-dar-huchand>
12. Қурбонгул Қосимова, ФЧ «Наҷоти кӯдакон»: Принсиҳи ман ҳимоятгари ҳуқуқ будан аст, 21.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/kurbongul-kosimova-fch-nachoti-kudakon-prinsipi-man-khimoyatgari-khukuk-budan-ast>
13. Уғулой Бобоева, «Дафтари озодиҳои шаҳрвандӣ»: Дар ҳимояи ҳимоятгарон 22.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/uquloy-boboeva-daftari-ozodikhoi-shakhrvandi-dar-khimoyai-khimoyatgaron>
14. Таҳмина Сайдова, ТҶ «Саломатии ҷомеа ва ҳуқуқи инсон»: Барои ҳифзи саломатӣ!, 23.01.2019

<http://notorturetj.org/tj/address/takhmina-saidova-tch-salomatii-chomea-va-khukuki-inson-baroi-khifzi-salomati>

15. Ҳабиба Ҳамидова, Ассоциатсияи «Нозирони ҳалқии Ҷумхурии Тоҷикистон»: Ҳимоятгари ҳуқуқи воқеӣ будан чӣ маъно дорад?, 15.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/khabiba-khamidova-assosiatsiyai-nozironi-halkii-chumkhurii-tochikiston-khimoyatgari-khukuki>
16. Ҳолати шиканчай Расул Назаров: Тафтишот идома дорад!, 29.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/kholati-shikanchai-rasul-nazarov-taftishot-idoma-dorad>
17. Тоҷикистон дигар гунаҳкорони шиканчаро намебахшад, 31.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/tochikiston-digar-gunakhkoroni-shikancharo-namebahshad>
18. Гурӯҳи мониторингӣ: дар соли 2018 аввалин бор мониторинги тавқифгоҳи мувакқатии АНМН иҷозат дода шуд, 31.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/gurukhi-monitoringi-dar-soli-2018-avvalin-bor-monitoringi-tavkifqokhi-muvakkatii-anmn-ichozat>
19. Зариф Ализода: соли гузашта аз маҳбасҳо танҳо ду муроҷиат оид ба шиканча ворид шуд, 31.01.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/zarif-alizoda-soli-guzashta-az-makhbaskho-tankho-du-murochiat-oid-ba-shikancha-vorid-shud>
20. Омбудсмен Зариф Ализода: в прошлом году из тюрем поступило всего два обращения о пытках, 31.01.2019
<http://notorturetj.org/news/ombudsmen-zarif-alizoda-v-proshlom-godu-iz-tyurem-postupilo-vsego-dva-obrashcheniya-o-pytkah>
21. Группа по мониторингу: в 2018 году впервые разрешен мониторинг в ИВС АКН, 31.01.2019
<http://notorturetj.org/rehab/gruppa-po-monitoringu-v-2018-godu-vpervye-razreshen-monitoring-v-ivs-akn>

Материалы за февраль, 2019 года

1. Встреча рабочей группы: о бунте в худжандской колонии, ресоциализации осужденных и тюрьмах камерного типа, 01.02.2019
<http://notorturetj.org/news/vstrecha-rabochey-gruppy-o-bunte-v-hudzhandskoy-kolonii-resocializaci-osuzhdennyh-i-tyurmah>
2. Группа по реабилитации помогла восстановиться 49 гражданам, 01.02.2019
<http://notorturetj.org/news/gruppa-po-reabilitacii-pomogla-vosstanovitsya-49-grazhdanam>
3. 1-2 февраля 2019 года, собрание Коалиции гражданского общества против пыток и безнаказанности в Таджикистане по итогам деятельности в 2018 году.
<http://notorturetj.org/photo/1-2-fevralya-2019goda-sobranie-koalicii-grazhdanskogo-obshchestva-protiv-pytok-i>
4. February 1-2, 2019, the meeting of the Coalition of civil society against torture and impunity in Tajikistan, the results of activities in 2018.
<http://notorturetj.org/en/photo/february-1-2-2019-meeting-coalition-civil-society-against-torture-and-impunity-tajikistan>
5. Группа правовой помощи: задокументировано 44 обращения граждан о пытках 04.02.2019
<http://notorturetj.org/news/gruppa-pravovoy-pomoshchi-zadokumentirovano-44-obrashcheniya-grazhdan-o-pytkah>
6. Шиканча: Кормандони ВҚД ва ҚДАМ 13-солӣ зиндорӣ шуданд, 05.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/shikancha-kormandoni-vkd-va-kdam-13-soli-zindoni-shudand>
7. Гурӯҳи оғиятбахшӣ барои барқароршавии 49 нафар шаҳрвандон кӯмак расонд, 01.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/gurukhi-ofiyatbahshi-baroi-barkarorshavii-49-nafar-shahrvandon-kumak-rasond>
8. Гурӯҳи кӯмаки ҳуқуқӣ: 44 муроҷиати шаҳрвандон оид ба шиканча ҳуҷҷатгузорӣ шуд, 04.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/gurukhi-kumaki-khukuki-44-murochiati-shahrvandon-oid-ba-shikancha-khuchchatguzori-shud>

9. Гулнора Амиршоева, директори генералии медиаширкати "Вечёрка": Рӯзноманигори касбӣ ҳимоятгари ҳуқӯқ ба шумор меравад, 05.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/gulnora-imirshoeva-direktori-generalii-mediashirkati-vechyorka-ruznomanigori-kasbi>
10. Коалиция против пыток подвела итоги деятельности в 2018 году, 06.02.2019
<http://notorturetj.org/news/koaliciya-protiv-pyotok-podvela-itogi-deyatelnosti-v-2018-godu>
11. Эътилофи зидди шиканча аз фаъолияташ дар соли 2018 натичагирий кард, 06.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/etilofi-ziddi-shikancha-az-faoliyatash-dar-soli-2018-natichagiri-kard>
12. Пешбурди стандартҳои Протоколи Истамбулӣ: курси омодасозии кормандони тиббӣ ва шаҳодаткунонии қурбониёни шиканча, 07.02.2019
<http://notorturetj.org/news/peshburdi-standartkhoi-protokoli-istambuli-kursi-omodasozii-kormandoni-tibbi-va>
13. Продвижение стандартов Стамбульского протокола: курс на подготовку медработников и грамотное освидетельствование жертв пыток, 07.02.2019
<http://notorturetj.org/news/prodvizhenie-standartov-stambulskogo-protokola-kurs-na-podgotovku-medrobotnikov-i-gramotnoe>
14. ОГС: Защита прав военнослужащих, 08.02.2019
<http://notorturetj.org/news/ogs-zashchita-prav-voennosluzhashchih>
15. Минздрав: для внедрения основ Стамбульского протокола необходимо обучение медработников, 08.02.2019
<http://notorturetj.org/news/minzdrav-dlya-vnedreniya-osnov-stambulskogo-protokola-neobhodimo-obuchenie-medrobotnikov>
16. Аналитический центр Коалиции: продвижение свободы от пыток на национальном и международном уровнях, 11.02.2019
<http://notorturetj.org/news/analiticheskiy-centr-koalicii-prodvizhenie-svobody-ot-pyotok-na-nacionalnom-i-mezhdunarodnom>
17. 13-15 февраля 2019 г. в Душанбе состоялся семинар по реализации Международного пакта о гражданских и политических правах (МПГПП) в Таджикистане
<http://notorturetj.org/photo/13-15-fevralya-2019-g-v-dushanbe-sostoyalsya-seminar-po-realizacii-mezhdunarodnogo-pakta-o>
18. ДОШ: Хифзи ҳуқӯқи хизматчиёни ҳарбӣ, 08.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/dosh-khifzi-khukuki-hizmatchiyoni-kharbi>
19. Маркази таҳлилии Эътилоф: пешбурди озодӣ аз шиканча дар сатҳи миллиӣ ва байналмилалӣ, 11.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/markazi-takhilili-etilof-peshburdi-ozodi-az-shikancha-dar-satkhi-milli-va-baynalmilali>
20. Январ-2019: Тоҷикистон дигар гунаҳкорони шиканҷаро намебахшад 11.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/press/yanvar-2019-tochikiston-digar-gunakhkoroni-shikancharo-namebahshad>
21. Тилав Расулзода: Ман ба нидои вичдон гӯш медиҳам, 13.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/tilav-rasulzoda-man-ba-nidoi-vichdon-gush-medikhham>
22. Seminar on the implementation of the International Covenant on Civil and Political Rights (ICCPR) in Tajikistan was held in Dushanbe on February 13-15, 2019.
<http://notorturetj.org/en/photo/seminar-implementation-international-covenant-civil-and-political-rights-iccpr-tajikistan-was>
23. Гуруҳи расонай дар соли 2018: аксияҳо, барномаи онлайнӣ, озмунҳо ва тадқиқотҳои журналистиӣ, 14.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/gurukhi-rasonai-dar-soli-2018-aksiyakho-barnomai-onlayni-ozmunkho-va-tadkikotkhoi-zhurnalisti>
24. Медиа-группа в 2018 году: акции, онлайн-трансляция, конкурсы и журналистские расследования, 14.02.2019
<http://notorturetj.org/news/media-gruppa-v-2018-godu-akcii-onlayn-translyaciya-konkursyi-zhurnalistskie-rassledovaniya>

25. "Ба даҳонам скоч бастанд, то садоямро дигарон нашунаванд" ВИДЕО, 15.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/ba-dakhonam-skoch-bastand-sadoyamro-digaron-nashunavand-video>
26. Душанбе обсудили реализацию Международного пакта о гражданских и политических правах, 21.02.2019
<http://notorturetj.org/news/v-dushanbe-obsudili-realizaciyu-mezhdunarodnogo-pakta-o-grazhdanskikh-i-politicheskikh-pravah>
27. Дар Душанбе масъалаи татбиқи Паймони байналмилалӣ оид ба ҳукуқҳои шаҳрвандӣ ва сиесӣ баррасӣ шуд, 21.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/dar-dushanbe-masalai-tatbiki-paymoni-baynalmilali-oid-ba-khukukkhoi-shakhrvandi-va-siesi>
28. Варақаи иттилоотӣ, 21.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/varakai-ittilooti-0>
29. Чинояткор аз рӯи зарурат?, 22.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/chinoyatkor-az-rui-zarurat>
30. Преступник по принуждению?, 22.02.2019
<http://notorturetj.org/news/prestupnik-po-prinuzhdeniyu>
31. Допрос с пристрастием, или как жалоба односельчан довела до пыток..., 26.02.2019
<http://notorturetj.org/news/dopros-s-pristrastiem-ili-kak-zhaloba-odnoselchan-dovela-do-pyotok>
32. «Фархорское дело»: вернулись к тому, с чем боролись?, 26.02.2019
<http://notorturetj.org/news/farhorskoe-delo-vernulis-k-tomu-s-chem-borolis>
33. Мизи мудаввар оид ба натиҷаҳои мониторинги истифодаи амалии «Протоколи шаҳодатгардонии тиббии дастгиршудагон» ва таҳқиқи «Таҳлили вазъи воқеии соҳаи экспертизаи тиббӣ-суди Ҷумҳурии Тоҷикистон», 27.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/mizi-mudavvar-oid-ba-natichakhoi-monitoringi-istifodai-amalii-protokoli-shakhodatgardonii>
34. Шикоят аз шиканча тӯли қарӣ як сол: Ҳанӯз ҳам аз адолат дарake нест, 28.02.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/shikoyat-az-shikancha-tuli-karib-yak-sol-khanuz-kham-az-adolat-darake-nest>
35. Круглый стол по результатам мониторинга практического применения протокола медицинского освидетельствования задержанных лиц и оценке объективного состояния судебно-медицинской службы в Таджикистане, 27.02.2019
<http://notorturetj.org/news/kruglyy-stol-po-rezultatam-monitoringa-prakticheskogo-primeneniya-protokola-medicinskogo>

Материалы за март, 2019 года

1. "Тир аз байни ду абруյаш гузаштааст". Парвандай марги сарбози тоҷик, 03.03.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/tir-az-bayni-du-abruiyash-guzashtaast-parvandai-margi-sarbozi-tochik>
2. Рӯзи матбуоти тоҷик муборак!, 10.03.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/ruzi-matbuoti-tochik-muborak-0>
3. Феврал-2019: Раиси Суди Оли шиканҷаро «масъалаи ҷиддӣ» унвон кард, 12.03.2019
<http://notorturetj.org/tj/press/fevral-2019-raisi-sudi-oli-shikancharo-masalai-chiddi-unvon-kard>
4. 14-уми март - иди қасбии кормандони мақомоти прокуратура, 13.03.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/14-umi-mart-idi-kasbii-kormandoni-makomoti-prokuratura-0>
5. Зулфия Голубева, хабарнигори ҳафтаномаи «Вечёрка»: Ҳар як инсон метавонад ҳукуқҳои худро ҳимоя намояд, 14.03.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/zulfiya-golubeva-habarnigori-khaftanomai-vechyorka-khar-yak-inson-metavonad-khukukkhoi-hudro>
6. Дӯстон, ҳамкорон ва шарикони азиз, 20.03.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/duston-khamkoron-va-sharikoni-aziz>
7. "Писарамро чунон задаанд, ки ҷаҳор рӯз чиз ҳӯрда натавонистааст" ВИДЕО, 24.03.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/pisaramro-chunon-zadaand-ki-chakhor-ruz-chiz-hurda-natavonistaast-video>

8. Додгоҳ як сарбозро барои марги ҳамхизматаш 4 сол аз озодӣ маҳрум кард 28.03.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/dodgokh-yak-sarbozro-baroi-margi-khamhizmatash-4-sol-az-ozodi-makhrum-kard>

Материалы за апрель, 2019 года

1. Алиджон Ашурев: «Проверку должен проводить независимый орган», 03.04.2019
<http://notorturetj.org/news/alidzhon-ashurov-proverku-dolzhen-provodit-nezavisimyy-organ>
2. «Под пытками меня вынудили оговорить себя...», 03.04.2019
<http://notorturetj.org/news/pod-pytkami-menya-vynudili-ogovorit-sebya>
3. Пытки в Таджикистане, 03.04.2019
<http://notorturetj.org/news/pytki-v-tadzhikistane>
4. Умед Ҳикоятов: “Пулис ба узви мардонаам зад ва ҳаётамро сӯзонд” ВИДЕО, 03.04.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/umed-khikoyatov-pulis-ba-uzvi-mardonaam-zad-va-khayotamro-suzond-video>
5. Шиканча, боз шиканча. Хотима кай?, 04.04.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/shikancha-boz-shikancha-hotima-kay>
6. Мақомот: Яке аз ду озордиҳандай Умед Ҳикоятов фирор кардааст. ВИДЕО, 05.04.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/makomot-yake-az-du-ozordikhanda-umed-khikoyatov-firor-kardaast-video>
7. Мониторинг психиатрического учреждения Б. Гафуровского района, 09.04.2019
<http://notorturetj.org/rehab/monitoring-psichiatricheskogo-uchrezhdeniya-b-gafurovskogo-rayona>
8. Повторный мониторинг психиатрического учреждения Зафараабадского района, 09.04.2019
<http://notorturetj.org/rehab/povtornyj-monitoring-psichiatricheskogo-uchrezhdeniya-zafarabadskogo-rayona>
9. В ГБАО состоялись мини-тренинги для сотрудников правоохранительных органов, 10.04.2019
<http://notorturetj.org/news/v-gbao-sostoyalis-mini-treningi-dlya-sotrudnikov-pravoohranitelnyh-organov>
10. Мизи гирд: Барои решакан шудани шиканча ислоҳоти чиддӣ зарур аст. ВИДЕО, 10.04.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/mizi-gird-baroi-reshakan-shudani-shikancha-islokhoti-chiddi-zarur-ast-video>
11. Вакили Ҳикоятов: "Шиканчаварон озоданд ва ба тафтишот халал мерасонанд", 11.04.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/vakili-khikoyatov-shikanchavaron-ozodand-va-ba-taftishot-halal-merasonand>
12. Без вины виноватый, 12.04.2019
<http://notorturetj.org/news/bez-viny-vinovaty>
13. "Амри ҳоп". Тасвири як лаҳзаи бадрафторӣ дар артиши Тоҷикистон, 19.04.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/amri-khop-tasviri-yak-lakhzai-badraftori-dar-artishi-tochikiston>
14. Коалиция гражданского общества против пыток и безнаказанности в Таджикистане (результаты деятельности за январь-март 2019 г.), 25.04.2019
<http://notorturetj.org/activities/koaliciya-grazhdanskogo-obshchestva-protiv-pytok-i-beznakaznosti-v-tadzhikistane-5>
15. Группа по мониторингу в I квартале 2019 г: мониторинг 4 учреждений, продолжение информсессий, 25.04.2019
<http://notorturetj.org/news/gruppa-po-monitoringu-v-i-kvartale-2019-g-monitoring-4-uchrezhdeniy-prodolzhenie-informsessiy>
16. Группа по реабилитации в I квартале 2019 г: оказана помощь 10 обратившимся, 26.04.2019
<http://notorturetj.org/news/gruppa-po-reabilitacii-v-i-kvartale-2019-g-okazana-pomoshch-10-obrativshimsya>

17. Группа правовой помощи в I квартале 2019 г: задокументировано 11 обращений о пытках, 29.04.2019
<http://notorturetj.org/news/gruppa-pravovoy-pomoshchi-v-i-kvartale-2019-g-zadokumentirovano-11-obrashcheniy-o-pytkah>

Материалы за май, 2019 года

1. В Душанбе обсуждают отчет правительства о выполнении рекомендаций Комитета ООН против пыток, 10.05.2019
<http://notorturetj.org/news/v-dushanbe-obsuzhdayut-otchet-pravitelstva-o-vypolnenii-rekomendaciya-komiteta-oon-protiv-pytok>
2. Дар Душанбе гузориши хукумат оид ба ичрои тавсияҳои Кумитай зидди шиканчаи СММ-ро баррасӣ мекунанд, 12.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/dar-dushanbe-guzorishi-khukumat-oid-ba-ichroi-tavsiyakhoi-kumitai-ziddi-shikanchai-smm-ro>
3. The Coalition against torture announces the start of action timed to coincide with International Day in Support of Victims of Torture, 12.05.2019
<http://notorturetj.org/en/news/coalition-against-torture-announces-start-action-timed-coincide-international-day-support>
4. Адвокат настоял на психиатрическом обследовании, 20.05.2019
<http://notorturetj.org/news/advokat-nastoyal-na-psihiatriceskom-obsledovanii>
5. «Вместе за справедливость», 23.05.2019
<http://notorturetj.org/news/vmeste-za-spravedlivost>
6. «Якҷоя барои адолат», 23.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/yakchoya-baroi-adolat>
7. Ба Иттифоқи адвокатҳои Ҷумҳурии Тоҷикистон, 24.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/ba-ittifoki-advokatkhoi-chumkhurii-tochikiston>
8. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 27.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem>
9. «Объединим усилия против пыток!», 27.05.2019
<http://notorturetj.org/news/obedinim-usiliya-protiv-pytok>
10. “Let’s unite together efforts in fight against torture!”, 27.05.2019
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture>
11. Коалиция против пыток объявляет о начале акции, приуроченной к Международному дню поддержки жертв пыток, 27.05.2019
<http://notorturetj.org/news/koaliciya-protiv-pytok-obyavlyaet-o-nachale-akcii-priurochennoy-k-mezhdunarodnomu-dnyu>
12. Эътилофи чомеаи шаҳрвандӣ зидди шиканча оғози иқдомро бахшида ба Рӯзи байналхалқии дастгирии курбониёни шиканча эълон менамояд, 27.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/etilofi-chomeai-shakhrvandi-ziddi-shikancha-ogozi-ikdomro-bahshida-ba-ruzi-baynalhalkii>
13. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 28.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-0>
14. «Объединим усилия против пыток!», 28.05.2019
<http://notorturetj.org/news/obedinim-usiliya-protiv-pytok-0>
15. “Let’s unite together efforts in fight against torture!”, 28.05.2019
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture>
16. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 29.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-3>
17. «Объединим усилия против пыток!», 29.05.2019
<http://notorturetj.org/news/obedinim-usiliya-protiv-pytok-1>
18. “Let’s unite together efforts in fight against torture!”, 29.05.2019
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture>
19. «Объединим усилия против пыток!», 29.05.2019
<http://notorturetj.org/news/obedinim-usiliya-protiv-pytok-2>

20. "Let's unite together efforts in fight against torture!", 29.05.2019
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture>
21. "Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!", 30.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-4>
22. Сайфиддин Караев, журналист: "Вместе мы – сила", 31.05.2019
<http://notorturetj.org/address/sayfiddin-karaev-zhurnalyst-vmeste-my-sila>
23. Сайфиддин Қараев, рӯзноманигор: «Дар якчоягӣ - мо қувваем», 31.05.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/sayfiddin-karaev-ruznomanigor-dar-yakchoyagi-mo-kuvvaeem>
24. "Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!", 31.05.
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-5>
25. «Объединим усилия против пыток!», 31.05.2019
<http://notorturetj.org/news/obedinim-usiliya-protiv-pytok-3>
26. "Let's unite together efforts in fight against torture!", 31.05.2019
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture>

Материалы за июнь, 2019 года

1. "Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!", 01.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-6>
2. "Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!", 03.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-7>
3. Фармондехи взводи қаровули фахрии Вазорати мудофиа ба сари сарбоз дос бардошт, 03.06.2019
4. <http://notorturetj.org/tj/news/farmondekhi-vzvodi-karovuli-fahrii-vazorati-mudofia-ba-sarisarboz-dos-bardosht>
5. Асадулло Зикрихудоев, раиси Иттиҳодияи миллии маъюбон: «Шиканча - ин падидаи даҳшатноки ноодамист», 03.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/asadullo-zikrihudoev-raisi-ittikhodiyai-millii-mayubon-shikancha-padidai-dakhshatnoki>
6. Обращение, 04.06.2019 <http://notorturetj.org/news/obrashchenie>
7. Мурочиат, 04.06.2019 <http://notorturetj.org/tj/news/murochiat>
8. Мақомот: "Ошӯб таҳқиқ мешавад". Эътилоф: "Чӣ гуна", 04.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/makomot-oshub-takhkik-meshavad-etilof-chi-guna>
9. "Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!" 04.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-8>
10. "Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!", 05.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-9>
11. Хайдар Шодиев, журналист: в редакцию люди приходят в поиске справедливости, 04.06.2019
<http://notorturetj.org/address/haydar-shodiev-zhurnalyst-v-redakciyu-lyudi-prihodyat-v-poiske-spravedlivosti>
12. Приглашаем на мероприятия, посвященные Международному дню поддержки жертв пыток 06.06.2019
<http://notorturetj.org/news/priglashaem-na-meropriyatiya-posvyashchennye-mezhdunarodnomu-dnyu-podderzhki-zhertv-pytok>
13. Ҳайдар Шодиев, рӯзноманигор: ба редаксия одамон дар пайи ҷустуҷӯи адолат меоянд, 06.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/address/khaydar-shodiev-ruznomanigor-ba-redaksiya-odamon-dar-paiyi-chustuchui-adolat-meoyand>
14. "Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!", 06.06.2019

<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-10>

15. Ба чорабиниҳои бахшида ба Рӯзи байналмилалии дастгирии қурбониёни шиканча даъват менамоем, 06.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/ba-chorabinikhoin-bahshida-ba-ruzi-baynalmilalii-dastgirii-kurbaniyoni-shikancha-davat-menamoem>
16. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 07.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-11>
17. Шиканҷадиҳандагони Шаҳбоз бечазо мемонанд?, 07.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/shikanchadikhandagoni-shakhboz-bechazo-memonand>
18. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 08.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-12>
19. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 09.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-13>
20. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 10.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-14>
21. Ду милисай муттаҳам ба шиканҷаи Умед Ҳикоятов “ғайб задаанд”, 10.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/du-milisai-muttakham-ba-shikanchai-umed-khikoyatov-qaybzadaand>
22. Май - 2019: Омодагӣ ба дастгирии қурбониёни шиканча, 10.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/press/may-2019-omodagi-ba-dastgirii-kurbaniyoni-shikancha>
23. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 11.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-15>
24. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 12.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-16>
25. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 13.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-17>
26. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 14.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-18>
27. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 15.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-19>
28. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 16.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-20>
29. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 17.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-21>
30. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 18.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-22>
31. Недобрий путь!? Житель столицы Афзал Додоматов утверждает, что его незаконно задержали и пытали..., 18.06.2019
<http://notorturetj.org/news/nedobryy-put-zhitel-stolicy-afzal-dodomatov-utverzhdaet-cto-ego-nezakonno-zaderzhali-i-pytali>
32. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 19.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-23>
33. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 20.06.2019

- <http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-24>
34. Шиканча амали нораво ва чиноят аст, 20.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/shikancha-amali-noravo-va-chinoyat-ast>
35. Смерть после ареста, 21.06.2019
<http://notorturetj.org/news/smert-posle-aresta>
36. 22 июня 2019г., в Худжанде состоялась традиционная выставка Коалиции, посвященная памяти 18 жертв пыток и жестокого обращения
<http://notorturetj.org/photo/22-iyunya-2019g-v-hudzhande-sostoyalas-tradiconnaya-fotovystavka-koalicii-posvyashchennaya>
37. Хучанд: Зиёда аз 50 нафар дар намоиши аксҳо ба хотири дастгирии қурбониёни шиканча иштирок карданд, 24.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/huchand-ziyoda-az-50-nafar-dar-namoishi-akskho-ba-hotiri-dastgirii-kurbaniyoni-shikancha>
38. В Худжанде более 50 человек стали участниками выставки в поддержку жертв пыток, 24.06.2019
<http://notorturetj.org/news/v-hudzhande-bolee-50-chelovek-stali-uchastnikami-fotovystavki-v-podderzhku-zhertv-pytok>
39. Ба чорабинихои бахшида ба Рӯзи байналмилалии дастгирии қурбониёни шиканча даъват менамоем, 24.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/ba-chorabinkhoi-bahshida-ba-ruzi-baynalmilalii-dastgirii-kurbaniyoni-shikancha-davat-0>
40. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 24.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-25>
41. “Талошҳоямонро барои мубориза бо шиканча муттаҳид месозем!”, 25.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/taloshkhoymonro-baroi-muboriza-bo-shikancha-muttakhid-mesozem-26>
42. Додгоҳ талаби ҷуброни марги сарбозро аз тарафи Горди миллӣ рад кард, 25.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/dodgokh-talabi-chubroni-margi-sarbozro-az-tarafi-gordi-milli-rad-kard>
43. 26 июня 2019г., в Душанбе состоялась выставка графических работ художника-активиста Фарруха Негмат-заде на тему насилия в стиле перформанса
<http://notorturetj.org/photo/26-iyunya-2019g-v-dushanbe-sostoyalas-vystavka-graficheskikh-rabot-hudozhnika-aktivista-farruha>
44. Шиканча дар Осиёи Марказӣ: замони вайрон карданӣ доираи нодуруст аст!, 26.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/shikancha-dar-osiyo-markazi-zamoni-vayron-kardani-doirai-nodurust-ast>
45. Пытки в Центральной Азии: время разорвать порочный круг!, 26.06.2019
<http://notorturetj.org/news/pytki-v-centralnoy-azii-vremya-razorvat-porochnyy-krug>
46. Нет – пыткам и безнаказанности!, 26.06.2019
<http://notorturetj.org/news/net-pytkam-i-beznakazannosti>
47. Коалиция провела месячную кампанию против пыток, 26.06.2019
<http://notorturetj.org/news/koaliciya-provela-mesyachnuyu-kampaniyu-protiv-pytok>
48. В Худжанде представили 18 фотоисторий жертв пыток
<http://notorturetj.org/news/v-hudzhande-predstavili-18-fotoistoriy-zhertv-pytok>
49. Нест бод шиканча ва бечазой!, 26.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/nest-bod-shikancha-va-bechazoi>
50. Эътилоф тасмими моҳонаи зидди шиканҷаро амалӣ намуд, 26.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/etilof-tasmimi-mokhonai-ziddi-shikancharo-amali-namud>
51. Мубориза зидди шиканча бо тасвиру гуфтугӯи театрӣ (навор), 29.06.2019
<http://notorturetj.org/tj/news/muboriza-ziddi-shikancha-bo-tasviro-guftugui-teatri-navor>
52. “Let’s unite together efforts in fight against torture!”
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-5>
53. “Let’s unite together efforts in fight against torture!”
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-6>

54. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-7>
55. Statement
<http://notorturetj.org/en/news/statement>
56. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-8>
57. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-9>
58. We invite you to attend the event dedicated to International Day in support of victims of torture
<http://notorturetj.org/en/news/we-invite-you-attend-event-dedicated-international-day-support-victims-torture>
59. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-10>
60. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-11>
61. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-12>
62. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-aqaint-torture-13>
63. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-14>
64. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-15>
65. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-16>
66. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-17>
67. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-aqaint-torture-18>
68. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-19>
69. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-20>
70. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-21>
71. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-22>
72. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-aqaint-torture-23>
73. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-24>
74. We invite you to attend the event dedicated to International Day in support of victims of torture
<http://notorturetj.org/en/news/we-invite-you-attend-event-dedicated-international-day-support-victims-torture-0>
75. "Let's unite together efforts in fight against torture!"
<http://notorturetj.org/en/news/lets-unite-together-efforts-fight-against-torture-25>
76. Torture in Central Asia: time to break the vicious circle!
<http://notorturetj.org/en/news/torture-central-asia-time-break-vicious-circle>
77. Dear colleagues, partners, friends!
<http://notorturetj.org/en/news/dear-colleagues-partners-friends>
78. Say No to torture and impunity!
<http://notorturetj.org/en/news/say-no-torture-and-impunity>
79. Coalition undertook a monthly campaign against torture
<http://notorturetj.org/en/news/say-no-torture-and-impunity>